

QUI



Periodico a cura
dell'Amministrazione
Comunale
di Cologno Monzese

numero 3

APRILE 2009

Cologno

COLOGNO PER L'ABRUZZO

A PAG. 4

PROTEZIONE CIVILE
CITTÀ DI COLOGNO MONZESE

APPROVATO IL BILANCIO 2009

A PAG. 8-9

"Cascina San Giuseppe"

La tua Villetta nel Verde



Un complesso residenziale fatto di spazi aperti, scaturito da un'esperienza che ha a cuore l'evoluzione in senso ecologico dell'edilizia, facendo interagire la tecnologia moderna con il rispetto e la protezione delle risorse naturali.

Il Centro Residenziale delle "villette nel verde" si dispone attorno alla vasta piazza di accesso al grande parco pubblico centrale, con spazi verdi destinati allo sport, allo svago e al tempo libero.

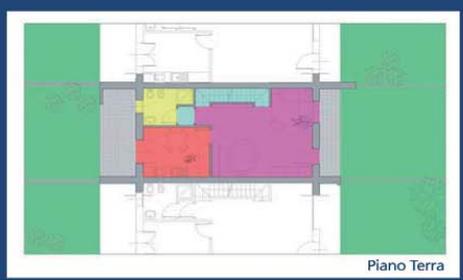


Le dotazioni dei servizi prevedono centri commerciali, centro sportivo polivalente, asilo nido, scuola materna e ampie aree adibite a parcheggio.

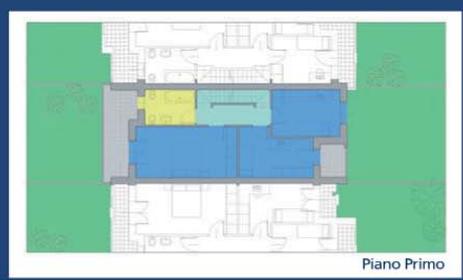
La tua "villetta nel verde" soddisfa tutte le tue esigenze e ti fa provare la piacevole sensazione del metterti comodo, di liberarti di ogni stanchezza, di assaporare l'atmosfera davvero unica del "sentirti a casa".



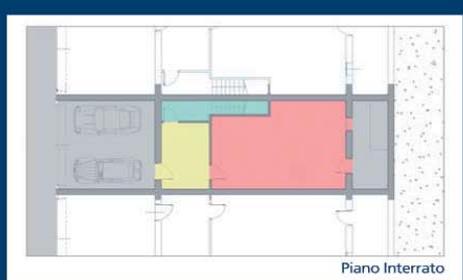
Cascina San Giuseppe - Planimetria tipo Villette - via Adriano



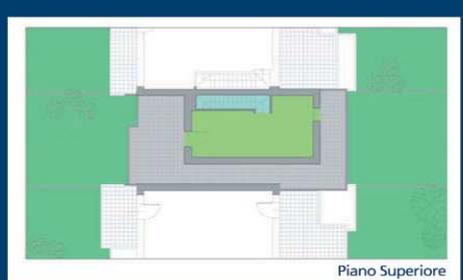
Piano Terra



Piano Primo



Piano Interrato



Piano Superiore



Ufficio Vendite

20099 Sesto San Giovanni (Mi)
 V.le Edison, 50
 Telefono 02 241040.1 r.a.
 Fax 02 2407380
 villette@gruppopasini.it

www.gruppopasini.it

SOMMARIO

Ogni settimana le news
del Comune nella tua
casella mail:
iscriviti alla newsletter su
www.comune.colognomonzese.mi.it

SOM
MA
RIO

EDITORIALE

- Legalità e solidarietà sono le strade da seguire pag. **3**

IN PRIMO PIANO

- Cologno per l'Abruzzo, tutti possiamo contribuire pag. **4**
- Più servizi e sicurezza dei pedoni nei nuovi progetti per il centro pag. **5**
- La metropolitana abbassa il volume pag. **6**

NOTIZIE DALLA CITTÀ

- Via Guzzina, pronto il centro di cottura per le scuole pag. **7**
- Aiuti contro la crisi pag. **9**
- Con le consulte aperta la strada della partecipazione pag. **10**

BILANCIO COMUNALE 2009

- 2009, approvato il bilancio che salvaguarda il sociale pag. **8**

NOTIZIE DALLA BIBLIOTECA pag. **11**

SPECIALE LAVORI PUBBLICI pag. **13**

NOTIZIE DALLA CITTÀ

- Dopo 15 anni lo statuto comunale si rinnova pag. **12**
- Obiettivo rock: giovani registi a tutto volume pag. **17**

BREVI DALLA CITTÀ pag. **18**

APPUNTAMENTI pag. **21**

SPECIALE ELEZIONI 2009 pag. **23**

DAL CONSIGLIO COMUNALE pag. **24**

- Politicamente - La voce dei partiti pag. **25**

NUMERI DI TELEFONO UTILI pag. **28**



Numero 3
APRILE 2009

Reg. Tribunale n.667 del 12/10/98

Editore: Comune di Cologno Monzese
Direttore responsabile: Mario Soldano
Direttore: Giovanni Coccio

Redazione: Ufficio Stampa, Via Milano 3, Cologno M.
tel. 02 25308615 - fax 02 25308623
email: ufficiostampa@comune.colognomonzese.mi.it

Progetto grafico e realizzazione: Sercom srl
Viale Gramsci 1, Sesto San Giovanni (MI)
tel. 02 26224651, info@sercomservizi.com

Stampa: Arti Grafiche Amilcare Pizzi, Cinisello Balsamo
Distribuzione: PromoDue Italia srl - Milano
Tiratura n. 21.000 copie

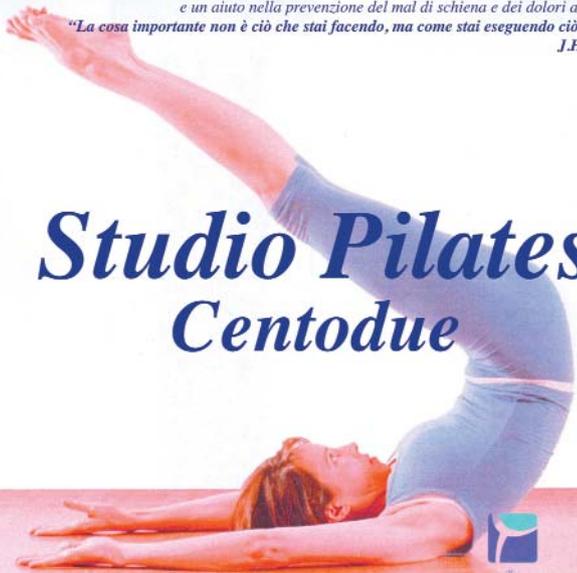
Numero chiuso venerdì 10 aprile 2009



IL CORPO E LA MENTE

Riscoprire l'armonia attraverso un metodo intenso e vitale.
Migliora la postura, rende la muscolatura tonica e le articolazioni più elastiche.
I risultati: un aspetto più gradevole, una maggiore economia nel movimento
e un aiuto nella prevenzione del mal di schiena e dei dolori articolari.

"La cosa importante non è ciò che stai facendo, ma come stai eseguendo ciò che fai"
J.H. Pilates



Studio Pilates Centodue

CovaTech Pilates Studio Centodue
V.le Europa 23
20093 Cologno Monzese (MI)
Tel 02/2549693
e-mail: centodue@covatechpilates.it

COVATECH
Pilates Studio

AUTOSCUOLA AGENZIA MILANO

di Galbussera Franco

PATENTI A-B-C-D-E e C.Q.C. A-B-C speciali
PRATICHE AUTOMOBILISTICHE
RINNOVO PATENTI



Aurora
ASSICURAZIONI

Via Milano 62 • Tel. 02.2544008 • Fax 02.99982833
20093 Cologno Monzese
E-mail: autoscuola.milano@tin.it



Viale Gramsci, 1 • 20099 Sesto San Giovanni (MI)
Tel. 0226224651 - 0236552920 • Fax 0226225007
info@sercomservizi.com • www.sercomservizi.com

il PARTNER IDEALE
per la realizzazione dei tuoi progetti grafici,
editoriali e pubblicitari!

Ortopedia e Sanitari

CONVENZIONI ASL-INAIL, NOLEGGIO, RIPARAZIONI, VENDITE RATEALI

ARTICOLI ORTOPEDICI, SANITARI,
ELETTROMEDICALI PER L'IGIENE E IL BENESSERE

PLANTARI ORTOPEDICI SU MISURA E PER LA PRATICA SPORTIVA
MEDIANTE ANALISI COMPUTERIZZATA DEL PASSO (PREDISPOSTI,
WOLKABLE, ORTESI DI ROOT, SU GESSO, COMPUTERIZZATI).



calzature
busti
calze
collant



letti, reti ortopediche, materassi in lattice, memory foam,
antidecubito, cuscini cervicale

ROLL-STAR ITALIA s.r.l.

Via C. Marx, 593 - Sesto San Giovanni - Tel. 02 26225546 - Fax 02 26225482 - info@rollstaritalia.com - www.rollstaritalia.com

DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ 9.00/13.00 • 14.30/18.30 • SABATO MATTINA APERTI 9.00/13.00

LEGALITÀ E SOLIDARIETÀ SONO LE STRADE DA SEGUIRE

Care e cari colognesi,

Il Sindaco Mario Soldano

innanzitutto esprimo la vicinanza e la solidarietà di tutti noi colognesi nei confronti della popolazione abruzzese. Le immagini di questi giorni tragici ci hanno mostrato la disperazione, ma soprattutto la grande dignità con cui queste persone stanno affrontando il loro dolore. Cologno si è mobilitata per aiutare i terremotati, attraverso i suoi volontari dell'Avis e della Protezione civile, e raccogliendo fondi attraverso iniziative sul territorio, per garantire un aiuto concreto non solo in questi giorni di emergenza, ma anche nel tempo.

Voglio poi ringraziare i Carabinieri per l'arresto, effettuato alcune settimane fa, di alcuni esponenti della 'ndrangheta che vivevano a Cologno. Grazie all'Arma oggi Cologno è una città più sicura. Da una verifica effettuata immediatamente all'interno degli uffici comunali è anche emerso che nessuno degli arrestati e delle loro società aveva a che fare con il Comune. La massima trasparenza e il forte impegno civile contro ogni mafia che questa Amministrazione ha sempre dimostrato hanno tenuto il Comune al riparo da contatti pericolosi. Occorrerà non abbassare la guardia nemmeno in futuro.

Il mandato di questa amministrazione si avvia al termine: sono stati cinque anni intensi di lavoro, impegnativi ma molto proficui per la città, nei quali siamo riusciti a far ripartire Cologno Monzese dal punto di vista urbanistico, della qualità della vita e dell'ambiente. Molti dei cantieri pubblici aperti in questi anni si sono oggi chiusi, lasciando dietro di sé la prova del nostro impegno per una Cologno più bella e vivibile. Questo numero propone al suo interno una carrellata, sintetica e senz'altro incompleta, dei progetti grandi e piccoli che abbiamo pensato, elaborato e realizzato per Cologno Monzese. Dalle strutture sportive per i giovani, a nuove piazze pedonali per le periferie, alla sistemazione di oltre 10 km di strade e marciapiedi cittadini, alla manutenzione delle scuole comunali, ai lavori nei parchi e giardini pubblici.

Perché tanti progetti? Perché secondo noi la riqualificazione, anche fisica, della città in cui viviamo, è la premessa per fare di Cologno Monzese qualcosa di nuovo rispetto a quello che è stata: non più un "dormitorio" alle porte di Milano, ma una città vera, in cui si vive e si trova lavoro, si esce all'aperto e ci si diverte. Con un centro cittadino riconoscibile e frequentato e quartieri esterni vivi e vivibili. Dove le aziende sono invogliate a trasferirsi e ad allargarsi, portando lavoro per i cittadini. Con verde maggiore e meglio curato, servizi per chi ne ha bisogno e spazi per la socializzazione.

Naturalmente non tutto di quanto abbiamo progettato è stato ancora completato, i tempi tecnici necessari sono spesso più lunghi di quanto vorremmo. E, soprattutto, resta ancora molto da fare: certo è che qualunque Amministrazione comunale responsabile non potrà non prendere esempio da quello che siamo riusciti a realizzare in questi anni dal punto di vista della sicurezza, delle finanze comunali, della cura della città e del verde, dei servizi al cittadino. Il tutto in condizioni economiche molto precarie, dovute al continuo taglio delle risorse agli Enti locali deciso dai governi centrali.

Sono certo che la prossima amministrazione comunale saprà proseguire al meglio in questa opera, mantenendo al primo posto l'interesse di Cologno e dei colognesi.



IN
PRIMO
PIANO

COLOGNO PER L'ABRUZZO, TUTTI POSSIAMO CONTRIBUIRE

Cogno Monzese si mobilita per aiutare la popolazione d'Abruzzo. Mentre i volontari dell'Avis cittadina e della protezione civile sono già partiti alla volta de L'Aquila per prestare i primi soccorsi ai terremotati, il Comune ha aperto, sempre insieme

ad Avis, un conto corrente su cui tutti i cittadini potranno versare il loro contributo:

BCC Cogno Monzese, viale Lombardia 28.
Intestato a : AVIS Terremoto pro Abruzzo
Cogno Monzese per L'Aquila
IBAN: IT21K082143297000000198581

Questi fondi saranno gestiti dall'Avis di Cogno Monzese, in diretto contatto con l'Avis nazionale in Abruzzo. Il Sindaco e i consiglieri comunali hanno già donato il loro gettone di presenza, e l'Amministrazione comunale stanzerà da subito 5000 euro. L'Ufficio Pace del Comune, in collaborazione con la Consulta della Pace, si impegnerà a organizzare sul territorio iniziative per raccogliere fondi. Intanto Cogno si sta coordinando con altri Comuni limitrofi per vedere se è possibile "adottare", tutti insieme, un comune abruzzese, garantendo aiuti concreti anche dopo l'emergenza.



I volontari colognesi poco prima della partenza

Per la vostra **PUBBLICITÀ** su

QUI
Cogno

CHIAMATE:

02 26224651
02 36532920



HERBALIFE®

Distributore Indipendente

SOLUZIONI NUTRIZIONALI PER:

CONTROLLO DEL PESO

(perdita - mantenimento - aumento)

BENESSERE

(tanta energia durante tutta la giornata)

SPORT

(integratori, proteine, energy drink)

BELLEZZA

(nutrizione della pelle, linea antietà)

Nutrirsi bene per sentirsi meglio!

TERESA PIZZULO

Tel: 02-27303293 - Cell: 338.2503043

CONSULENZA GRATUITA ANCHE A DOMICILIO
SENZA OBBLIGHI D'ACQUISTO, PROMESSO!

GS SERVIZI AMBIENTALI sas

- Pulizie civili e industriali
- Rotazione sacchi
- Sostituzione portinerie
- Fornitura e rifornimento di accessori e prodotti per servizi igienici

SOPRALLUOGHI E PREVENTIVI GRATUITI

NUOVA SEDE



Via Cavour, 9 • 20093 Cogno Monzese (MI)
Tel e fax 02.89072393 • Cell. 339.8223192
www.gsimpresa.it • info@gsimpresa.it



PIÙ SERVIZI E SICUREZZA DEI PEDONI NEI NUOVI PROGETTI PER IL CENTRO

Nei giorni scorsi il Consiglio comunale ha dato via libera a due importanti progetti di riqualificazione. I Programmi Integrati d'Intervento 28 e 27 riguardano, rispettivamente, la zona di via Piave e l'area compresa tra corso Roma, via Cellini e via Treviso. Questi due interventi hanno come scopo il recupero di alcune aree degradate in cui è da tempo necessaria una riorganizzazione di spazi e servizi. Ecco, più nello specifico, quali interventi sono previsti dai piani adottati dal consiglio comunale di Cologno.

VIA PIAVE

Il progetto prevede la riqualificazione di via Piave lungo il percorso che dalla MM Cologno Centro porta al cuore della città. Una vera "porta di ingresso" per coloro che raggiungono il centro dalla metropolitana o arrivano dal quartiere San Giuliano e dai vicini comuni di Vimodrone e Cernusco. Secondo il piano adottato, il marciapiede e la viabilità di via Piave saranno risistemati, allargando la superficie a disposizione dei pedoni e creando una rotonda all'intersezione con via XXV Aprile, con l'obiettivo di rendere più fluido il traffico e di aumentare la sicurezza per i passanti. L'intervento riguarda una superficie

complessiva di 7.102 metri quadrati e la realizzazione di un nuovo edificio residenziale di 1062 metri quadri che sostituirà lo stabile in rovina all'angolo con via Milano.

CORSO ROMA, VIA CELLINI E VIA TREVISO

Recupero di aree degradate, costruzione di una nuova scuola materna parrocchiale, sistemazione della viabilità e dei parcheggi e una nuova pista ciclo pedonale. Sono questi gli elementi caratterizzanti del PII 27. Il progetto interessa un'area in parte privata e in parte di proprietà del comune di circa 9600 metri quadrati nella zona compresa tra corso Roma, via Cellini e via Treviso. L'intervento più importante riguarda la realizzazione di un nuovo polo dell'infanzia della parrocchia di San Marco e Gregorio in cui saranno ricavate sei nuove sezioni che accoglieranno bambini dai 3 ai 5 anni. La nuova scuola materna permetterà di liberare i vecchi spazi, che potranno essere utilizzati per altre attività dell'oratorio. Inoltre sarà realizzato un parcheggio pubblico che

migliorerà le condizioni della sosta su corso Roma, e un percorso ciclopedonale che permetterà il collegamento tra le vie Boccaccio, Petrarca e la MM Cologno Nord, la piscina e la casa di riposo di via Dalla Chiesa.

Altro aspetto importante riguarda la costruzione di un edificio residenziale da parte del privato, di circa 2600 metri quadrati. Quattro appartamenti e

altrettanti box ricavati nello stabile, saranno ceduti

«Una scuola materna e una pista ciclabile»

all'amministrazione comunale per fronteggiare il fabbisogno di edilizia residenziale pubblica.

Il marciapiede di via Piave sarà allargato



ACCORDO ATM - COMUNE PER DIMINUIRE LA VELOCITÀ

LA METROPOLITANA ABBASSA IL VOLUME



L'Assessore all'Ambiente
Raffaele Cantalupo

Da settanta a cinquanta chilometri orari, che potrebbero raggiungere i trenta nel periodo estivo. Sono questi i numeri dell'accordo raggiunto tra comune di Cologno e Atm. In un incontro svoltosi nei giorni scorsi a Milano, l'Azienda trasporti milanese ha accolto le richieste avanzate dall'amministrazione colognese e dai residenti, decidendo di diminuire fin da subito la velocità dei vagoni della metropolitana che transitano sul territorio di Cologno.

Già nei giorni scorsi sono stati installati sui treni dei dispositivi che allertano i conducenti nel caso in cui i vagoni stiano per toccare i 50 chilometri orari.

Questa la velocità massima che, secondo l'accordo, il metrò potrà raggiungere sul territorio di Cologno.

"Meno velocità equivale a meno rumore - sottolinea il Sindaco di Cologno

Monzese Mario Soldano -

«Si passa
da 70 a 50 km/h»



Ci aspettiamo che il rallentamento del metrò porti sollievo alle migliaia di persone che abitano vicino ai binari e che in questi anni hanno giustamente dato voce al loro disagio. L'amministrazione comunale li ha ascoltati e ha portato le loro istanze fino ad Atm".

L'azione concordata con Atm nei giorni scorsi, è solo il primo passo verso la risoluzione definitiva del problema legato al rumore provocato dal passaggio dei convogli della metropolitana. Vanno avanti infatti gli interventi degli operai sulla tratta colognese per la sostituzione dei vecchi giunti dei binari: entro il 2009 ne saranno cambiati 26. Prosegue infine la sperimentazione di mini-barriere antirumore, che potranno essere applicate alle banchine della metropolitana, per attutire il suono provocato dalle ruote.

Il passaggio da 70 a 50 chilometri orari, dovrebbe ulteriormente essere modificato nei prossimi mesi. Con la chiusura delle scuole, e l'entrata in vigore dell'orario estivo, potrà scattare un secondo rallentamento, questa volta a 30 km/h, che attutirà ancora di più il rumore provocato dal passaggio dei convogli.

DUE INCONTRI IN VILLA CASATI IL 23 E 30 APRILE

LA VAS PER IL FUTURO AMBIENTALE DI COLOGNO

Si chiama Valutazione Ambientale Strategica (VAS, appunto) ed è una parte integrante del Piano di governo del territorio. Giovedì 23 e giovedì 30 aprile, alle ore 21, Villa Casati ospiterà due incontri pubblici per parlare di come sia possibile pensare al futuro di Cologno coniugandolo alla sostenibilità ambientale.

I due incontri, aperti a tutti, tratteranno dell'**inquinamento** acustico ed elettromagnetico e della **mobilità urbana**. Interverranno il Sindaco Mario Soldano, la docente del Politecnico Maria Cristina Treu, e la responsabile dell'Ufficio urbanistica comunale Paola Perego.

INAUGURAZIONE IL 9 MAGGIO CON MERENDA PER TUTTI VIA GUZZINA, PRONTO IL CENTRO DI COTTURA PER LE SCUOLE

Un nuovo centro all'avanguardia in cui saranno preparati tutti i pasti che finiranno sulle tavole degli alunni colognesi. Sarà inaugurato sabato 9 maggio il centro di cottura di via Guzzina. I lavori, iniziati nell'autunno del 2007, si sono conclusi nei giorni scorsi. A breve il nuovo spazio dedicato alla preparazione dei pasti per le scuole entrerà in funzione, con una capacità di produzione che potrà raggiungere i 4mila pasti al giorno. L'edificio si sviluppa su due piani: le attività produttive sono situate al piano terreno su una superficie di circa mille metri quadrati, mentre al primo piano sono stati ricavati in circa 200 metri quadrati con spogliatoi, uffici, l'infermeria e la mensa per il personale. Il ciclo di produzione dei cibi avverrà nel pieno rispetto delle norme igieniche, grazie a una disposizione degli spazi

«Potrà produrre fino a 4 mila pasti al giorno»

funzionale e studiata nei minimi dettagli. Esistono quattro zone distinte in cui saranno preparati i primi, i secondi, i contorni e dove i cibi saranno cotti al forno. E' presente anche un'area separata dal resto della zona cottura, dove saranno preparati i pasti per diete particolari. Nella costruzione dell'edificio, si è cercato di rispettare anche l'ambiente, con la costruzione di un impianto solare termico e con un altro che recupera il calore estratto dalle fucine. Anche l'acqua piovana sarà raccolta e immagazzinata, per essere utilizzata per il lavaggio dei veicoli e della pavimentazione della struttura. "Cologno Monzese aspettava da anni un centro di cottura moderno ed efficiente - spiega il **Vicesindaco Alessandro Del Corno** - e l'impianto di via Guzzina sarà senz'altro all'altezza delle esigenze dei refettori cittadini. Questo intervento si va a sommare agli altri importanti investimenti che negli ultimi quattro anni sono stati portati avanti nelle strutture scolastiche cittadine. Il tutto con un unico obiettivo: migliorare l'offerta di servizi che il Comune mette a disposizione degli alunni e delle loro famiglie".

Il Vicesindaco e Assessore alla Pubblica Istruzione Alessandro Del Corno



MOSTRA ALIMENTAZIONE DALL'11 AL 15 MAGGIO

Per festeggiare l'apertura del centro di cottura, l'amministrazione comunale propone una mostra di educazione alimentare dedicata alle scuole. La mostra, realizzata in collaborazione con Vivenda Spa e la fondazione Franco Fossati, si svolgerà all'interno del nuovo centro di cottura dall'11 al 15 maggio.



MENSE SCOLASTICHE, STUDENTI CONTENTI

Sale ancora il gradimento di studenti e insegnanti per le mense scolastiche. La consueta indagine sul servizio di refezione scolastica a Cologno Monzese ha fatto registrare un bel 7,3 come voto complessivo. Un giudizio in costante miglioramento, dopo il 7,2 dell'anno scorso e il 7 di due anni fa.

Il progetto del centro di cottura



2009, APPROVATO IL BILANCIO CHE SALVAGUARDA IL SOCIALE

Nessun aumento delle tasse, mantenimento dei servizi alla persona del Comune e investimenti per la città. Sono questi gli aspetti più importanti del Bilancio di previsione 2009, discusso nei giorni scorsi in consiglio comunale. Un Bilancio fortemente condizionato da fattori quali la crisi economica, ma anche dal taglio dei trasferimenti ai Comuni da parte di Stato e Regioni. Un quadro difficile, di fronte al quale l'amministrazione comunale di Cologno ha deciso di ridurre la spesa corrente senza però andare a intaccare i servizi alla persona, fondamentali soprattutto in momenti di crisi come questo. "Le riduzioni dei trasferimenti da Stato e Regione si attestano intorno al 5% in meno rispetto lo scorso anno - spiega l'Assessore al Bilancio, Simone Piazza



L'assessore al
Bilancio Simone Piazza

PRINCIPALI INVESTIMENTI (MIGLIAIA DI EURO)

PATRIMONIO

Manutenzione straordinaria impianti termici	208 O
Programmazione opere pubbliche	150 O
Costruzione Caserma Carabinieri	350 O
Manutenzione straordinaria edifici	120 O
Progetto e-government	30 MP
Appartamenti E.R.P.	1.219 M/MP

EDILIZIA SCOLASTICA

Manutenzione straordinaria edifici scolastici	650 O
Realizzazione centro unico di cottura	293 O

VIABILITÀ TRASPORTI E ILLUMINAZIONE

Interventi straordinari marciapiedi, strade, etc	500 O
Manutenzione segnaletica stradale	200 M
Riquilificazione impianti illuminazione pubblica	980 M
Abbattimento barriere architettoniche MM2	1.741 M/MP

TERRITORIO E AMBIENTE

Acquisizione aree pubbliche	23 MP
Demolizione opere abusive	20 O
Messa in sicurezza area via Portogallo	100 M
Ristrutturazione verde e arredo dei parchi	111 O

SETTORE SOCIALE

Realizzazione nuovi colombari cimitero via Longarone	600 M
--	-------

LEGENDA: M = Mutuo • MP = Mezzi propri • O = Oneri di urbanizzazione

- Per compensare la riduzione delle entrate e allo stesso tempo rispettare il Patto di Stabilità, abbiamo quindi dovuto tagliare la spesa corrente di 1.236.000, ma senza tagli o contrazioni dei servizi al cittadino".

Per il 2009 rimangono significativi gli investimenti: per viabilità e trasporti saranno impiegati circa 3.421.000 euro, per l'edilizia scolastica 943.000 euro. Anche i Servizi Sociali godranno di investimenti per circa 3.830.000 euro.

"Quello di questo anno è un bilancio fortemente condizionato dalle scelte di politica economica contenute nella Finanziaria 2009 - aggiunge il **Sindaco Mario Soldano** - una Finanziaria dove si sceglie il taglio indiscriminato della spesa, invece di una forte azione di sostegno all'economia, togliendo così risorse per investimenti nei settori strategici, infrastrutture, casa, servizi. Abbiamo privilegiato il mantenimento dei servizi comunali, in particolare sociali e scolastici, pur con qualche sacrificio per quelli culturali e sportivi. Il comune di Cologno deve farsi carico di mantenere quella rete di sostegno alle famiglie in un momento come questo, dove le difficoltà economiche incidono sulla coesione sociale della città".

UN FONDO DI SOLIDARIETÀ PER I CITTADINI RIMASTI SENZA LAVORO

Un aiuto per i colognesi che perdono o rischiano di perdere il lavoro a causa della crisi economica. Il Sindaco Soldano ha presentato un emendamento al Bilancio comunale per istituire un fondo di solidarietà di 70mila euro rivolto ai in difficoltà lavorative. Il fondo sarà finanziato con una quota di avanzo 2008, in questi giorni sono allo studio le modalità più efficaci in cui può essere impiegato, e avrà come scopo principale quello di dare una risposta immediata a quei cittadini che si trovano a vivere una situazione di emergenza a causa della perdita del lavoro.

AIUTI CONTRO LA CRISI

L'Assessore
ai Servizi Sociali
Massimo Verdino

Allo scopo di alleviare i disagi di chi fa fatica a far quadrare il bilancio, Stato ed Enti locali hanno aggiunto alle consuete iniziative a sostegno del reddito, una serie di interventi di aiuto. Ecco uno specchio riassuntivo delle principali iniziative.

ALZIAMO LA TESTA

Fondo della Provincia di Milano attualmente disponibile per le domande di anziani vittime di eventi malavitosi, associazioni e realtà che combattono la povertà estrema. **Info: Provincia di Milano (n. verde 800.133.300) - Serv. Sociali Comune.** Termine di

presentazione: fino ad esaurimento fondi

ASSEGNO DI MATERNITÀ

L'assegno viene concesso con provvedimento del Comune ed è pagato dall'Inps alle donne comunitarie o extracomunitarie in possesso di carta di soggiorno che non beneficiano del trattamento previdenziale della indennità di maternità. **Info: Serv. Sociali Comune (tel. 02/253.08.530/515).**

Termine di presentazione: Entro il termine perentorio di 6 mesi dalla nascita del figlio

ASSEGNO DI NUCLEO FAMILIARE**ANNO 2009**

L'assegno viene concesso con provvedimento del Comune ed è pagato dall'Inps alle famiglie italiane e comunitarie composte da almeno un genitore e 3 figli di età inferiore ai 18 anni.

Info: Serv. Sociali Comune (tel. 02/253.08.530/515). Termine di

presentazione: Entro il 31/01/2010

BONUS FAMIGLIA

Aiuto di carattere "fiscale" per le famiglie residenti in Italia che hanno conseguito nell'anno 2008 redditi da lavoro dipendente, assimilati e pensione. Il bonus varia fra euro 200 e euro 1.000 in proporzione a reddito e numero di componenti del nucleo familiare. **Info:**

www.agenziaentrate.it - CAAF - Serv. Sociali del Comune. Termine di

presentazione: entro il 30 giugno 2009

BONUS SOCIALE ENERGIA ELETTRICA

Il bonus è ottenibile dai cittadini italiani e stranieri residenti e intestatari di fornitura elettrica con valore Isee del nucleo familiare fino a euro 7.500 o fino a euro 20.000 per i nuclei familiari con quattro o più figli a carico. Il vantaggio sui costi della bolletta elettrica è compreso tra euro 60 e euro 150 all'anno. **Info: Serv. Sociali Comune (tel. 02/253.08.531/538) - Urp (n.verde 800. 073504).** Termine di

presentazione: entro il 30/04/09 per il bonus 2008 entro il 31/12/09 per il bonus 2009

CARTA ACQUISTI - SOCIAL CARD

Supporto di 80 euro al bimestre per la spesa quotidiana e le bollette. Ne hanno diritto i cittadini italiani con più di 65 anni o genitori di un bambino da 0 a 3 anni, con Isee non superiore a 6 mila euro.

Info: Inps (tel. 803.164) - Poste Italiane (n.verde 800.666.888).

Termine di presentazione: nessuno

DOTE SCUOLA

La Regione Lombardia supporta gli alunni iscritti alle scuole statali, paritarie (elementari, medie o superiori) o ai corsi d'Istruzione e Formazione Professionale regionali. **Info: Regione Lombardia (call center 840.00.00.09 oppure 02.99.960.801) Pubblica Istruzione Comune: 02.253.08.543/549 www.comune.**

colognomonzone.mi.it. Termine di

presentazione: entro il 30/04/09

IL FONDO FAMIGLIA LAVORO

E' stato istituito dal Cardinale Dionigi Tettamanzi e affidato ad Acli e Caritas Ambrosiana. E' destinato a famiglie e persone di italiani e stranieri, residenti sul territorio della diocesi a chi perde o vede ridotto il lavoro a causa della crisi, e privilegia chi non ha diritto ad altre integrazioni di reddito diritto ad altre forme di integrazione del reddito. Rivolgersi (anche per donazioni) ai Centri di Ascolto Caritas e Acli.

Telefono: 02.254.20.06.

FAMILY CARD - CARD OVER 65 - CARTA GIOVANI - TARIFFE SCONTATE TRASPORTO PUBBLICO

Si tratta di contributi/carte ricaricabili gratuite che la Provincia di Milano ha messo a disposizione per sostenere le famiglie in difficoltà: **Family Card** (Prov. di Milano tel. 02.77403121/02.77405813); **Card Over 65** (Prov. di Milano 02.77405909, Federconsumatori 02.40092027); **Carta Giovani** (Prov. di Milano tel. 02 .77402332, Comune Informagiovani Eta Beta tel. 02.25308601); **Tariffe scontate trasporto pubblico** (Prov. di Milano 02.77403790/02.77403971). **Info: <http://www.provincia.milano.it/news/anticrisi/>**

FONDO SOSTEGNO ALL'AFFITTO

Si aprirà in giugno lo sportello Affitto 2009, per l'erogazione di contributi della Regione e del Comune al pagamento dei canoni di locazione di alloggio, relativi all'anno 2008 e risultanti da contratti d'affitto vigenti e regolarmente registrati.

Per maggiori informazioni,

Settore Servizi Sociali:

02.253.08.541/533/573



BUONI RISULTATI IN UN ANNO E MEZZO DI LAVORO

CON LE CONSULTE APERTA LA STRADA DELLA PARTECIPAZIONE

Partecipare attivamente alla vita della città, facendo presente i suoi problemi, ma anche avanzando suggerimenti e idee utili per realizzare nuovi progetti e servizi. Con questi obiettivi sono nate a Cologno le Consulte di quartiere, una per ogni zona della città, strumenti di partecipazione attiva dei cittadini e importanti punti di ascolto per coloro che vogliono rivolgere richieste e suggerimenti alle istituzioni. *"Abbiamo portato la voce dei cittadini presso l'amministrazione comunale - spiegano i tre presidenti delle consulte nella loro relazione di fine mandato -. In questo breve periodo, abbiamo lavorato sodo, parlato con la gente, raccolto centinaia di suggerimenti e proposte che sono poi state riportate all'amministrazione, che si è dimostrata sensibile e attenta".*

E' proprio grazie alle decine di segnalazioni arrivate agli uffici comunali, che molti piccoli interventi sono stati portati a termine, e sono stati predisposti alcuni progetti di riqualificazione più consistenti.

"Questa importante iniziativa, realizzata soprattutto nell'ultimo anno - spiega l'Assessore alla Partecipazione Emanuele Selvano -, ha voluto mettere al centro i cittadini, divenuti così



protagonisti attivi della vita della città. Nelle Consulte hanno potuto trovare un luogo di incontro e di scambio, in cui si sono confrontati tra loro e con gli amministratori, individuando i problemi e i bisogni del quartiere. Attraverso i loro rappresentanti,

sono poi riusciti a comunicare più velocemente con l'amministrazione, che a sua volta ha potuto compiere scelte di governo locale condivise e attente ai reali bisogni dei cittadini".

Da parte dei tre presidenti delle Consulte (Antonio Sommaggio per la zona A - San Maurizio, Aldo Frustaci per la zona B - Cologno Sud, Libera Giovanatti per la zona C - San Giuliano), arrivano poi alcuni suggerimenti per migliorare il processo di partecipazione dei residenti. *"Speriamo che per le prossime esperienze - fanno sapere i presidenti - si possano apportare dei miglioramenti più funzionali al lavoro delle Consulte stesse, come la disponibilità di un piccolo budget, di nuovi mezzi e di una sede adeguata per ogni Consulta dove posizionare anche delle bacheche informative. Piccoli accorgimenti che potranno rendere più efficace l'azione di questi organi di partecipazione".*

«Proposte per il futuro:
sedi più comode
e un budget di spesa»»



Assessore alla Partecipazione Emanuele Selvano

IN COMUNE CON UN CLICK, PRIMI SERVIZI ONLINE ENTRO L'ESTATE

Il primo a sperimentarli in anteprima è stato il sindaco in persona, dal computer del suo ufficio. Presto però i primi servizi anagrafici online saranno a disposizione di tutti sul sito del Comune www.comune.colognomonzese.mi.it. Per accedervi sarà necessario possedere un lettore di smart card in grado di leggere la Carta Regionale dei Servizi. Una volta entrati nel sito, sarà possibile effettuare autocertificazioni e richiedere certificati come stato di famiglia di residenza, i primi servizi anagrafici online. *"Si tratta di un primo passo, ma significativo - spiega il Sindaco Soldano - presto saremo in grado di estendere i servizi anche ad altri settori, e ci faremo trovare pronti quando finalmente il Ministero aprirà la strada alle certificazioni online con firma digitale".*

NELLA MIA BIBLIOTECA NESSUNO È STRANIERO

Anche nelle biblioteche italiane si stanno levando voci preoccupate contro le possibili conseguenze di alcune disposizioni contenute nel cosiddetto pacchetto sicurezza e riguardanti il libero accesso ai servizi da parte di cittadini stranieri.

Come i medici – che hanno già invitato all'obiezione di coscienza contro la possibilità di denunciare alle autorità gli stranieri clandestini che si presentino nei servizi sanitari – anche i bibliotecari si stanno muovendo e la biblioteca di Cologno è stata tra le prime ad ospitare la campagna sulle proprie pagine.

"La biblioteca di Cologno Monzese – spiega l'Assessore alla Cultura Giovanni Cocciro - fornisce i suoi servizi a tutti i cittadini del mondo, senza alcun riguardo a condizioni di razza, di età, di censo, di genere e di orientamento sessuale, politico e

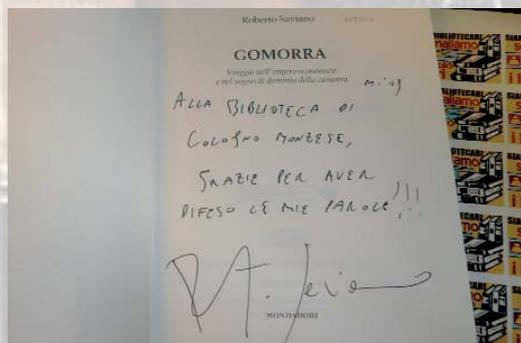
religioso. Porta scritto nel suo codice genetico il rispetto per la diversità e la scelta dell'accoglienza e dell'ospitalità verso chi è straniero".

Molti utenti della biblioteca, infatti, sono stranieri. Ma questo non è certo un buon motivo per negare loro dei servizi che li aiutano a sopravvivere e a conoscere meglio il paese in cui si trovano, come la consultazione di giornali, la navigazione in Internet (che spesso dà loro la possibilità di tenersi in contatto con i propri parenti) e la lettura di libri in lingua originale. Uno degli slogan stampati sulle spille in distribuzione dice proprio così: "Siamo bibliotecari. Segnaliamo solo i libri".

E' possibile aderire a questa campagna di civiltà sottoscrivendo il modulo elettronico che si trova sul sito: www.biblioteca.colognomonzese.mi.it. Qui è anche possibile scaricare e diffondere il logo e altri materiali utili per la campagna.



L'Assessore
alla Cultura
Giovanni Cocciro



SAVIANO DEDICA UNA COPIA DI GOMORRA ALLA BIBLIOTECA DI COLOGNO

Lo scrittore Roberto Saviano ha fatto pervenire alla biblioteca una copia del suo libro *Gomorra* con una dedica autografa che dice "Alla biblioteca di Cologno Monzese, grazie per aver difeso le mie parole". La biblioteca di Cologno, in occasione della minacce che lo scrittore ha ricevuto dalla camorra, ha promosso una pubblica catena di lettura che ha visto la partecipazione, in videoconferenza, anche di lettori spagnoli del libro.

VENERDÌ 22 MAGGIO PRESENTAZIONE DEL PROGETTO DI AMPLIAMENTO

Si svolgerà venerdì 22 maggio alle 21 in sala Pertini la presentazione del progetto di ampliamento della biblioteca. Il programma della serata è ancora top secret, ma pare che i bibliotecari abbiano in serbo anche un video animato realizzato apposta per l'evento.

NORD MILANO, INSIEME PER LA CULTURA

Un percorso comune verso un sistema culturale integrato ed efficiente per tutto il Nord Milano: venerdì 8 maggio i sindaci del Nord Milano daranno avvio a questo importante progetto, alla presenza dei principali operatori culturali del territorio e con ospiti di rilievo. Appuntamento alle 11 nella sala Consiglio di Villa Casati.



NOVITÀ PRINCIPALI: PARTECIPAZIONE E PARI OPPORTUNITÀ

DOPO 15 ANNI LO STATUTO COMUNALE SI RINNOVA

Un lavoro lungo e complesso, durato un anno e mezzo e che ha riconsegnato alla città uno Statuto Comunale completamente rinnovato. Nelle scorse settimane il consiglio comunale ha adottato il nuovo regolamento comunale, atteso da più di 15 anni: lo Statuto è stato infatti adottato nel 1995; successivamente è stato solo modificato in alcune sue parti, ma mai rivisto completamente. Per renderlo più attuale e funzionale, nel 2007 il sindaco Mario Soldano ha deciso di delegare al consigliere Isidoro Volpe la revisione dello Statuto e dei regolamenti.

"Sono particolarmente soddisfatto perché lo Statuto comunale è la nostra piccola costituzione – dichiara Volpe - uno strumento straordinario di garanzia che

vale per tutti, per l'oggi ma soprattutto per il domani. Mi sembra importante sottolineare che l'approvazione ha registrato una maggioranza qualificata, con solo tre voti d'astensione".

Strumento fondamentale per regolare i rapporti tra cittadini e pubblica amministrazione, ma anche tra politica e istituzioni, il regolamento è stato modificato, passando da 71 a 88 articoli.

Queste, in sintesi, le modifiche più importanti:

- realizzazione di istituti di partecipazione e di tutela dei diritti dei cittadini, come ad esempio le consulte di quartiere e l'indizione di referendum su temi comunali con la presentazione del 15% delle firme di cittadini presenti nelle liste elettorali;
- possibilità di proporre l'adozione di atti amministrativi, secondo il regolamento la domanda dovrà essere sottoscritta da almeno 400 iscritti nelle liste elettorali;
- articoli specifici sull'associazionismo, sul volontariato e le pari opportunità;
- giunta comunale formata da un minimo di 5 a un massimo di 8 membri, con garanzia della presenza di assessori donna;
- istituzione di un Ufficio di presidenza del consiglio comunale formato da un presidente e da due vice, uno dei quali riservato all'opposizione;
- introduzione del limite minimo di 50 persone maggiorenni per presentare petizioni all'amministrazione comunale;
- il riconoscimento dell'accesso all'acqua come diritto umano inalienabile e dell'acqua come bene pubblico.

Decorsi 30 giorni dall'affissione all'albo, lo statuto entrerà in vigore. E' già consultabile sul sito www.comune.colognomonze.se.mi.it

METRO DI NOTTE IL SABATO, ANCHE COLOGNO VUOLE IL SERVIZIO

Il consiglio comunale ha approvato un ordine del giorno per chiedere che Atm estenda anche ai comuni dell'hinterland il servizio della metropolitana il sabato notte, utilizzando treni a bassa velocità per garantire il sonno dei cittadini e incentivare allo stesso tempo l'uso dei mezzi pubblici da parte dei cittadini.



UN BILANCIO DI CINQUE ANNI DI LAVORI PUBBLICI

TANTI PROGETTI, UN OBIETTIVO: RENDERE COLOGNO PIÙ VIVIBILE

Aree verdi attrezzate, strade illuminate, un centro cittadino dove passeggiare e magari scambiare quattro chiacchiere. Sono molti gli aspetti che in una città si traducono in qualità della vita. *“In questi cinque anni l'amministrazione ha cercato di intraprendere un percorso di riqualificazione con un obiettivo preciso – spiega il Sindaco Mario Soldano -: rendere la città più vivibile e accogliente per i suoi residenti. Per farlo, sono stati programmati molti interventi su tutto il territorio, in centro come in periferia”.*

E' il caso delle riqualificazioni profonde concluse o nelle scorse settimane nei quartieri di San Giuliano e San Maurizio; dell'approvazione dell'importante progetto Torriani, che regalerà a Cologno un nuovo centro cittadino, oltre che nuovi servizi e alloggi pubblici; della costruzione della nuova Caserma dei Carabinieri e del Centro Unico di Cottura; degli interventi per migliorare le strutture sportive. *“Molti interventi siamo riusciti a realizzarli nel corso dei cinque anni di mandato, altri*

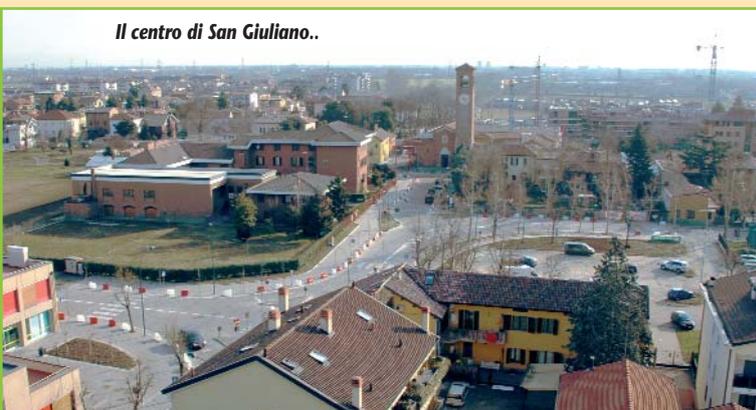
sono in conclusione ma già si delineano agli occhi dei cittadini. Altri ancora li abbiamo progettati e prenderanno forma in futuro – aggiunge il Sindaco -. Molti di questi hanno naturalmente comportato alcuni disagi per i cittadini, che hanno fatto i conti con cantieri e lavori in corso, ma spero che adesso possano apprezzare i primi frutti della nostra attività”. In queste pagine c'è la descrizione dei progetti più importanti portati avanti dall'Amministrazione comunale.

PIAZZE

SAN GIULIANO

I lavori di riqualificazione del centro storico di San Giuliano hanno interessato piazza San Matteo e le vie Dall'Acqua, Pascoli e Risorgimento. L'intera piazza è stata rialzata, così da limitare la velocità dei veicoli di passaggio. Grazie alla collaborazione di Poste Italiane, è stato aperto un nuovo ufficio postale in via Dall'Acqua, nel nuovo edificio di proprietà comunale che ospiterà presto anche un bar, la sede di alcune associazioni cittadine e dieci alloggi pubblici. L'intervento ha interessato anche il recupero di villa Cacherano d'Osasco e del bosco storico del Ginestrino. E' in fase di conclusione la realizzazione di un ampio edificio di proprietà del comune di Cologno al cui interno saranno ricavati una sala convegni e un ristorante.

Il centro di San Giuliano..



SAN MAURIZIO

Un borgo di altri tempi, con piccole vie che abbracciano la nuova piazza poco distante dalla chiesa. Grazie a un profondo intervento di riqualificazione, largo Gramsci è stato pedonalizzato e dotato di panchine e nuova illuminazione, diventando così un luogo di ritrovo già oggi molto frequentato dai residenti del quartiere. Per permettere la pedonalizzazione della zona, è stata rivista la viabilità; anche le aree di sosta sono state ridisegnate, ricavando un maggior numero di posti auto.

.. e quello di San Maurizio



PARCHI

INTERVENTI SUL VERDE PUBBLICO

Per rendere più vivibili e maggiormente fruibili le aree verdi cittadine, sono stati messi a punto negli ultimi quattro anni numerosi interventi sul verde pubblico.

Tra questi i più importanti sono senz'altro la sistemazione dei parchi di via Ovidio, San Giuseppe e delle aree verdi di via Montello e via Liguria. Nel 2006 è toccato ai giardini di villa Casati, mentre nel 2007 il parco di viale Marche ha montato un nuovo gioco per l'arrampicata ed è stata riqualificata la fontana nel parco Moro. Nel 2009, infine, saranno effettuati i lavori di riqualificazione del parco Berlinguer (via Pirandello - Galvani) e di via Neruda, con nuovi giochi per i bambini.



Nuovi giardini
in via Ovidio



Nuovi giochi nel parco di via King

PARCHI KING E OLOF PALME

Gli ultimi interventi in ordine di tempo realizzati nelle aree verdi cittadine riguardano i parchi di via King e Olof Palme. In via King sono stati installati nuovi giochi per bambini, sistemati il muretto che corre intorno al parco, i vialetti, l'impianto di irrigazione e quello di illuminazione. Nel parco Olof Palme è stato installato un chiosco-bar, il cui gestore si occupa anche dell'apertura e chiusura dei servizi igienici; è cominciata in questi giorni la riqualificazione dei campi da bocce.

STRADE E LAVORI PUBBLICI

MANUTENZIONE ORDINARIA E STRAORDINARIA

Sono oltre dieci i chilometri di strade che in questi quattro anni l'amministrazione comunale si è impegnata a riqualificare. Grazie a interventi di manutenzione ordinaria e straordinaria, sono state circa 75 le strade e i marciapiedi curati, con la creazione di dossi, aree di sosta e nuove rotonde, per un investimento totale di circa 8,3 milioni di euro. Lungo le vie cittadine e nelle aree verdi, sono stati sostituiti circa 1600 punti luce (per un costo di 3,2 milioni di euro), mentre sono circa 50 le strade in cui sono stati fatti interventi sulla segnaletica o sui semafori. Con il caldo della primavera inoltre si potrà procedere riasfaltatura di molte coperture stradali.



Marciapiedi rifatti in via Buonarroti,
per l'asfaltatura strade occorrerà
aspettare i mesi più caldi

VIALE EUROPA

Tra i molti interventi portati a termine nell'ambito della manutenzione delle strade, quello di corso Europa è di certo il più significativo. I lavori hanno permesso di realizzare tre nuove rotonde, che rendono il traffico più scorrevole, e un nuovo tratto di pista ciclabile.



Il nuovo viale Europa

Tangenziale, il progetto di copertura



COPERTURA TANGENZIALE

Procede speditamente il progetto di realizzazione della copertura della tangenziale est nel tratto che attraversa Cologno, nel quartiere Stella. Il prossimo maggio sarà presentato ai cittadini il progetto definitivo, che permetterà di dare il via ai lavori nei primi mesi del 2010.

EDIFICI SCOLASTICI

DUE MILIONI E MEZZO PER LA SICUREZZA DELLE SCUOLE

Scuole sicure e accoglienti. Per raggiungere questi due importanti obiettivi, l'amministrazione comunale ha investito oltre 2,5 milioni di euro. In questi quattro anni sono stati portati a termine interventi straordinari nelle scuole materne, elementari e medie della città: sui tetti sono state rimosse tutte le coperture d'amianto, messi in sicurezza i giardini scolastici, installati nuovi giochi nei nidi comunali e posizionati pannelli solari su tre scuole. Per quanto riguarda l'offerta di servizi, è stato ampliato il nido di via Pascoli, risistemato il nido di via Taormina, mentre sono ormai in fase avanzata i lavori nel nuovo asilo nido di via Battisti.



L'asilo nido di via Taormina

Il centro di cottura in via Guzzina



CENTRO UNICO DI COTTURA

Sarà inaugurata il prossimo 9 maggio in via Guzzina la nuova struttura che ospiterà il centro unico di Cottura. Il nuovo centro avrà una capacità di produzione di circa 4mila pasti al giorno, che arriveranno in tutte le mense scolastiche presenti sul territorio di Cologno.

CASERMA CARABINIERI

Una nuova caserma che potrà ospitare fino a 40 carabinieri e che permetterà alle forze dell'ordine di avere a disposizione una struttura funzionale e all'avanguardia. La nuova tenenza di via Calamandrei è ormai in fase di ultimazione e ha previsto un impegno di spesa complessivo di 2milioni e 800 mila euro.



La Caserma in costruzione e, di fianco, come diventerà.

IMPIANTI SPORTIVI

L'estate del 2008 ha salutato l'inaugurazione della nuova piscina scoperta. E' questa la più importante opera portata a termine nel campo delle strutture sportive, con una risposta ottima da parte dei residenti: sono stati 25mila gli ingressi registrati dalla sua apertura fino alla fine della stagione. Molto apprezzati anche i lavori di riqualificazione che hanno interessato la parte interna, con la creazione di un termarium, il rifacimento delle vasche coperte e la ristrutturazione della palestra. Altri due importanti interventi hanno migliorato le strutture sportive presenti in città: nel campo di calcio di via King sono stati completamente



Lo spogliatoio
del campo di via King



Le nuove vasche all'aperto della piscina comunale

riqualificati gli spogliatoi (inaugurazione con torneo il prossimo 17 maggio) mentre nel parco di via Volta è stata installata una nuova pista per lo skate board, realizzata in acciaio inossidabile e totalmente insonorizzata.

STRUTTURE PUBBLICHE

UFFICI DI ZONA DECENTRATI

Tre uffici di zona decentrati, per rispondere alle esigenze dei cittadini e favorire il rapporto con la pubblica amministrazione e i servizi.

Grazie all'istituzione degli sportelli in ogni zona della città, i residenti possono oggi richiedere carte d'identità, certificati anagrafici e pratiche per passaporti direttamente sotto casa, senza doversi recare in municipio.

METROPOLITANA

Per rendere fruibile e sempre più funzionale la metropolitana colognese, è realizzare il progetto di abbattimento delle barriere architettoniche nella stazione MM Cologno Nord. Il piano di riqualificazione è già stato approvato e finanziato dalla Provincia, che metterà a disposizione circa 1 milione di euro. Si attende solo il via libera del Comune di Milano per dare inizio dei lavori.

ALLOGGI PUBBLICI

Per rispondere al bisogno sempre più crescente di alloggi a prezzi moderati in questi anni sono stati messi a punto diversi progetti. Ultimo in ordine di tempo quello che prevede l'acquisizione da parte del Comune di 4 appartamenti costruiti da un operatore privato vicino a corso Roma. Vi sono poi i 54 alloggi ricavati nei Comparti di intervento strategico approvati e in fase di realizzazione, i 64 appartamenti nel progetto Torriani, e i 76 alloggi nell'edificio Aler in costruzione in via Guzzina, per un totale di quasi 200 nuove unità abitative di edilizia residenziale pubblica o convenzionata.

CIMITERI

Molto è stato investito dal Comune di Cologno per ingrandire e riqualificare i cimiteri cittadini. Nuovi loculi sono in arrivo nelle strutture cimiteriali di San Maurizio, e sono già stati completati in via Longarone, dove è stata inaugurata una nuova area per la dispersione delle ceneri e sono in fase di costruzione venti cappelle gentilizie. Lavori di riqualificazione hanno interessato anche il cimitero di via Dall'Acqua dove, come nelle altre due strutture, sono stati piantati nuovi alberi, asfaltati i vialetti e ristrutturati i bagni pubblici.



In via Guzzina sono in costruzione 76 alloggi Aler



IL PROGETTO INFORMAGIOVANI PER IMPARARE A REALIZZARE DOCUMENTARI MUSICALI

OBIETTIVO ROCK: GIOVANI REGISTI A TUTTO VOLUME

Hai un'età compresa tra i 18 e i 25 anni e sei interessato alla comunicazione audiovisiva? Vuoi ideare, progettare e realizzare insieme ad altri ragazzi e ragazze un video sui gruppi musicali giovanili del territorio? L'Informagiovani Eta Beta ha pensato a un progetto che offre questa possibilità. "Obiettivo Rock", questo il nome dell'iniziativa, prevede una serie di attività che permetteranno di esprimere la creatività dei ragazzi, dando loro l'opportunità di sviluppare passioni, abilità e competenze utili anche per la formazione professionale, valorizzandole attraverso una certificazione che potrà essere inserita nel curriculum.

Il progetto rientra nelle "Officine dell'Informazione" attivate nell'ambito del progetto "St-art up: scegliere il futuro sperimentando il presente", finanziato dal fondo nazionale per le Politiche Giovanili. Ha come capofila la Provincia di Milano e vede la partecipazione di 20 diversi soggetti, pubblici e privati, tra cui i comuni di Cologno Monzese, Cinisello Balsamo, Cormano e Sesto San Giovanni, Afol Nord Milano, Associazione Marse, le cooperative La Grande Casa, Lotta contro l'Emarginazione, Fuori Schermo, Csc Ghezzi, ARCI Varie Azioni.

Le attività inizieranno a metà maggio 2009 e si concluderanno entro aprile 2010. Per tutta la durata del percorso, i giovani saranno seguiti e guidati da tutor, esperti e personale qualificato. La

partecipazione è gratuita. Per ulteriori informazioni contattare il Centro Informagiovani di via Milano, 3 al numero 02 25308601 - fax 02 25308606, oppure scrivere una mail a eta.beta@comune.colognomonzese.mi.it. Gli orari di apertura sono i seguenti: martedì 9 -12/ 14-17; mercoledì e venerdì 9.30-12; giovedì 14-17.30.

LA RETE VERDE DI COLOGNO, PROGETTO PER L'AMBIENTE

Scuola e Istituzione interagiscono e si supportano grazie al progetto di rete "La rete verde di Cologno", in un percorso comune di educazione allo sviluppo di una società sostenibile. L'istituto comprensivo a orientamento musicale, la scuola media "Volta", il 2° ed il 5° Circolo Didattico, l'Amministrazione comunale, il Centro regionale per l'educazione ambientale e l'Associazione "Il Volo", hanno presentato un progetto a concorso di un bando regionale che è stato apprezzato ed otterrà un finanziamento. I ragazzi saranno impegnati sul territorio in azioni ed attività volte alla conoscenza e ad aumentare responsabilità, senso civico e critico verso la città in cui vivono.

Il progetto toccherà vari temi: la raccolta differenziata e il riciclo, il recupero e l'implemento delle aree verdi pubbliche e dei giardini scolastici e la memoria storica di Cologno.

Da ciò l'invito a far propri gli usi, le buone pratiche di gestione territoriale e riduzione dei consumi nella vita quotidiana.

Dal 13 al 20 maggio, in occasione della 17° edizione di Expo' ScuolAmbiente, le varie fasi del progetto saranno presentate al Parco di Monza.

COLANZI, L'ARTISTA DELLA MARTESANA FAMOSO IN TUTTO IL MONDO

Nella suo studio affacciato sulla Martesana, da quarant'anni dipinge e scolpisce opere che poi fanno il giro del mondo. Lui è Domenico Colanzi, sessantacinquenne, abruzzese di origine, colognese d'adozione e da dicembre anche cittadino benemerito. La sua storia artistica è scandita da

decine e decine di esposizioni, mostre e successi al di qua e al di là dell'oceano. La sua arte ha viaggiato da Londra a New York, da Stoccolma a Basilea, con le sue linee marcate a rinchiudere volumi e materia in forme esuberanti ma sempre ancorate alla realtà. Realtà che, per lui, si declina nei concetti cardine di famiglia, lavoro, tradizione e umanità.

Questi valori, uniti al grande talento dell'artista, hanno portato Colanzi fino a un grande riconoscimento: la sua "Riflessioni" decorerà infatti la Sala riunioni della sede romana dei "Cavalieri del Lavoro".

Quasi un'eccezione, per un artista abituato a lavorare con istituzioni private, quella di rapportarsi a un committente pubblico. Un'eccezione che si potrebbe ripetere in futuro, però, e proprio a Cologno Monzese. "Avere un grande artista come concittadino è un onore - spiega il Sindaco Soldano - e sarebbe un onore altrettanto grande se anche la nostra città potesse ospitare in futuro un monumento a sua firma".



 **Arredamenti
TRAMONTANA**
www.arredamentitramontana.com

 *Cucine febal*

Sconti del 30%
*Sull'acquisto
di un arredamento completo
e interessanti
promozioni su singoli ambienti*

Via C. Battisti, 25 - tel. e fax 02.253.37.13
S.Maurizio al Lambro (Cologno M.se)

 **RESTAURO ANTICHITA
CORNICI**




**CORNICI FOGLIA ORO
VETRINETTE E TECHE SU MISURA**
www.filoseta.it

 **OVALE MARMORIZZATO
particolare**
 **CORNICI
SU MISURA**

V.LE LOMBARDIA, 28 COLOGNO M.
Cell. 338 6832705 email: a.filoseta@yahoo.it



IL LIBERO ATELIER DIVENTA ASSOCIAZIONE

Creare momenti di divulgazione e riflessione scientifica intorno alla dimensione terapeutica dell'Arte: con questo intento si è costituita l'associazione Libero Atelier di Villa Citterio. L'associazione promuove subito due incontri in Villa Casati, entrambi alle ore 21. Il

primo, venerdì 8 maggio, si intitola "Il paesaggio nell'anima" ed è dedicato alle categorie e strumenti dell'arte che favoriscono l'immaginazione. Il secondo avrà luogo il 29 maggio ed è intitolato "Viaggio nell'ombra tra arte e psicologia", una serata sul tema dell'ombra e del suo corrispettivo umano, l'anima.

ALUNNI PROTAGONISTI CON LA CORSA CAMPESTRE

Si è svolta lo scorso 21 marzo la nona edizione della Corsa Campestre interscolastica. Cornice della manifestazione, il parco di via Garibaldi, a San Maurizio. Alla corsa hanno partecipato i ragazzi delle scuole medie Volta, Toti e Alighieri, con la collaborazione degli insegnanti e degli operatori del centro Olimpia. Ecco i nomi dei primi classificati: Marta Sacchi, categoria femminile '97 (metri 600); Federico Marchitano, categoria maschile '97 (metri 800); Denise Rega, categoria femminile '96 (metri 600); Matteo Dominelli, categoria maschile '96 (metri 1000); Eleonora Grimaldi, categoria femminile '95 (metri 800); Tomoki Prugger, categoria maschile '95 (metri 1000).

EDILIZIA CONVENZIONATA, MODIFICHE PER IL DIRITTO DI SUPERFICIE E IL DIRITTO DI PROPRIETÀ

Il Consiglio Comunale ha riattivato le procedure per la trasformazione del diritto di superficie in diritto di proprietà (delibera 10 del 24/3/2008). Dietro il pagamento di un corrispettivo, i proprietari di alloggi di edilizia convenzionata in diritto di superficie potranno acquisire la proprietà del terreno su cui è stato edificato l'alloggio, oggi di proprietà del Comune. Questo comporta anche, dopo trent'anni dalla stipula della convenzione originaria, il venir meno dei vincoli per la rivendita degli alloggi (quali il possesso dei requisiti soggettivi da parte dell'acquirente e il prezzo di vendita determinato in base ai criteri stabiliti in convenzione). Tali vincoli valgono anche per gli alloggi realizzati in base a convenzione in diritto di proprietà; grazie alla delibera approvata dal consiglio, ora i proprietari di queste case possono chiedere la sostituzione della convenzione a fronte di un pagamento stabilito, così da avere la possibilità di vendere l'immobile senza alcun problema. Il Consiglio Comunale ha inoltre deciso di applicare la nuova formula di calcolo del prezzo di rivendita degli alloggi adottata dal Cimep. Per maggiori informazioni e chiarimenti, nelle prossime settimane l'Ufficio Patrimonio Immobiliare del Comune invierà una comunicazione scritta a tutti gli interessati.



FESTA DI PRIMAVERA DELL'ANMIC

Domenica 10 maggio dalle 15 in poi il centro civico di via Trento 41 ospiterà un incontro organizzato dall'Anmic aperto a tutti per sensibilizzare sul tema dei diritti degli invalidi civili. La manifestazione "Una festa di primavera" sarà animata da "Sanguedolce Egidio" con le melodie napoletane, i maestri di ballo Elena e Giovanni Ginetti, danza del ventre, giochi a premi e tanto altro ancora.

LABORATORI E CONFERENZE CON L'ASSOCIAZIONE "L'INCONTRO"

Prosegue l'attività dell'associazione "L'incontro" di Cologno, che dalla scorsa estate si occupa della gestione dei centri anziani cittadini. Molte le attività proposte agli utenti: dagli incontri culturali ai laboratori ludico-didattici, dai momenti di confronto su temi di attualità fino alle serate a tema e danzanti.



PRECISAZIONE

In merito al contributo apportato dai dirigenti scolastici di Cologno Monzese nella redazione del libro "Ente locale e istituzioni scolastiche a Cologno Monzese", è stata omessa la menzione di Giovanni Cappuccio, ex Dirigente Scolastico del 5° Circolo, il quale si è distinto sul territorio per aver svolto la sua attività ultradecennale sempre orientata alla responsabilità, all'equilibrio e alla massima collaborazione con tutte le amministrazioni che si sono susseguite negli anni.

CENTRI ANZIANI VILLA CITTERIO - VIA EMILIA

Lun/ven 15.35-16.35, Villa Citterio: ginnastica dolce
Ven 8-22 mag, 16.45, Villa Citterio: sportello di ascolto
Ven 24 apr/15-29mag, 16.40, Emilia: sportello di ascolto
Gio, (pomeriggio), viale Emilia: mnemotecnica
Lun 27 apr 14.30, Villa Citterio: primo soccorso - III incontro
Lun 27 apr, 16.00, via Emilia: primo Soccorso - II incontro
Maggio, data da definire, Villa Citterio: Conferenza "Alimentazione e stile di vita"
Gio 7 mag, 15.00, Villa Citterio: "Festa della Mamma"
Mer 13 mag, 16.00, viale Emilia: "Festa della Mamma"

CENTRO ANZIANI SAN MAURIZIO

Mar/ven h.15-16: ginnastica dolce
Lunedì 14.30-16.00: Lab. di acquarello
Mer 15-16.30: laboratorio pittura su ceramica
Gio (quindicinale): sportello di ascolto
Mer 29 apr., compleanni dei soci
Mer 6 mag. 2009,15: "Festa della Mamma"
Mer 27 mag. - Conferenza: "Alimentazione e stile di vita"

ATTIVITÀ RICREATIVE

Caccia al tesoro in Villa Citterio (tre squadre miste giovani - anziani dei tre centri) 17 o 24 maggio 2009: gita per i soci dei tre Centri (data e meta da stabilire)
Serate danzanti: 16/5/2009, via Trento, 41: 3° compleanno dell'Associazione "L'Incontro"
A giugno: serate danzanti al parco di Villa Citterio.

Per maggiori informazioni e per prenotare i laboratori, rivolgersi alla segreteria organizzativa 02.2536422, cellulare 338.7652136 oppure 334.9906981; e-mail: incontro@fastwebnet.it.

CRISPO, BARBIERI IN PENSIONE

Per cinquant'anni hanno regolato barbe, capelli e basette a colognesi di ogni età. Ora, per Luigi ed Egidio Crispo, storici e premiati barbieri di via Milano, è arrivato il momento di appendere le forbici al chiodo e godersi il meritato riposo. Dopo aver scritto una pagina di storia colognese, salutano i clienti affezionati.



APPUNTAMENTI APRILE MAGGIO



Mesi ricchi
d'incontri
culturali
e non solo

APRILE

• SABATO 18, ORE 18.30:

inaugurazione mostra personale del pittore **Angelo Zamboni** "Stagioni: figurazioni e astrazioni", al 2° piano della palazzina di via Milano. Orari: da lunedì a sabato dalle 16 alle 19 fino al 1 maggio.

• DOMENICA 19, ORE 9:

trentacinquesima **marcia delle Acli di Cologno**. Ritrovo alle ore 8 in piazza San

Matteo; partenza prevista alle ore 9 con qualsiasi condizione di tempo. Quota di iscrizione: euro 3,50. Per info: 02.2531662.

• DOMENICA 19, ORE 10.45:

trentennale di fondazione della **sezione colognese dell'Aido**. Partenza corteo in via Turati fino alla chiesa di San Marco per la messa. Cerimonia di chiusura in villa Casati.

• DOMENICA 19: visita guidata di villa

Casati e della Pieve di San Giuliano, a cura della Proloco. Partenza ore 16 dalla Torre Colombaia di via Mazzini per villa Casati, alle ore 15 da piazza San Matteo per la pieve di San Giuliano. Info: 02.25308611, e-mail www.colognoproloco.it.

• **DOMENICA 26 APRILE: gita sociale annuale** dell'Anpi alla città di Montagnana (PD) partenza alle 7.30 da MM Cologno Centro, ritorno alle 20 circa. Per info e iscrizioni, 349.3659818.

MAGGIO

• DA VENERDÌ 1 A DOMENICA 3:

gita a Trieste organizzata dalla Proloco per visitare i Castelli di Miramare e di San Giusto. Quota di partecipazione: 280 euro, 305 euro per i non soci. Info: 02.25308611, e-mail www.colognoproloco.it.

• **GIOVEDÌ 16: serata danzante** per festeggiare il 3° compleanno dell'associazione "L'incontro", in via Trento 41. Info: 02.2536422

• **SABATO 16: primo concorso di pittura estemporanea** "Città di Cologno Monzese", organizzato dalla Proloco con il patrocinio della provincia di Milano e del comune di Cologno. Tema del concorso "Un angolo caratteristico del centro storico di Cologno Monzese". Ritrovo ore 8.30 nell'isola pedonale; gli artisti avranno tempo fino alle 16 per consegnare l'opera.

25 APRILE 64° ANNIVERSARIO DELLA LIBERAZIONE

• **VENERDÌ 24 APRILE, ORE 21:** spettacolo "Libertà l'ho vista ogni volta che ho suonato - Guerra e Resistenza nella canzone d'autore" con Renato Franchi e l'Orchestra del suonatore Jones, al cine teatro di via Volta, ingresso libero.

• **SABATO 25 APRILE, ORE 9.30:** ritrovo alla scuola di via della Repubblica, corteo fino al monumento di via Toti, alzabandiera e deposizione corone; ore 10, discorso; ore 10.30, ritrovo **villa Casati**, corteo fino ai monumenti di piazza Aldo Moro e via della Resistenza, alzabandiera e deposizione delle corone. Milano, ore 14.30 ritrovo ai **Bastioni di Porta Venezia** per il tradizionale corteo.

• **MARTEDÌ 28 APRILE, ORE 21:** l'Anpi propone **Bella ciao**, brani tratti dal Diario Partigiano di Ada Gobetti e letti da Anna Maria Monzani e Vittorio Ferrari, con scelte musicali di Giuliana Bramati. In Sala Pertini, ingresso libero.





Bomboniere • Partecipazioni Articoli da regalo

Bomboniere firmate Carlo Pignatelli e Marta Marzotto

CONFETTI PER CELIACI

Via Visconti 30 • Cologno Monzese (MI)
Tel. e Fax 02 25390839



ASILO NIDO PICCOLE IMPRONTE

Asilo Nido Bilingue:

- da 3 a 36 mesi orario flessibile
- Laboratori e giochi creativi
- Assistenza pedagogica
- Feste di compleanno
- Pigiama Party
- Copertura assicurativa
- Affiliato Baby World



English is Fun!

Galimberti Sara e Scolari Ambra snc:

Via Piemonte 37 - 20093 Cologno Monzese (MI)
Tel. e Fax 02.26703148

www.babyworld.it - info.piccoleimpronte@libero.it

F.lli SILVESTRI SRL



PAVIMENTI

RIVESTIMENTI

**ARREDO BAGNO
e CUCINE**

PARQUET

RUBINETTERIE

SANITARI

BOX DOCCIA

**VASCHE
IDROMASSAGGIO**

**RISTRUTTURAZIONE
D'INTERNI**

Show Room:

Via Copernico 39
COLOGNO MONZESE
Tel. e Fax 02.27300770

e-mail: f.llisilvestri@yahoo.it



www.fllisilvestri.it



PEREGO gioielli gioiellieri dal 1963

Viale Lombardia, 34 - Cologno Monzese
tel. 02 2541745



DonnaOro



Schoeffel

MORELLATO
Gioielli da vivere

CITIZEN

ELEZIONI EUROPEE E AMMINISTRATIVE

INDICAZIONI UTILI

Le operazioni di votazione si svolgeranno nelle seguenti giornate:

- **sabato 6 giugno 2009** dalle ore 15 alle ore 22;
- **domenica 7 giugno 2009** dalle ore 7 alle ore 22; gli elettori a tale ora si troveranno ancora nei locali del seggio saranno ammessi a votare.

L'eventuale turno di ballottaggio per le elezioni provinciali e comunali si svolgerà nei giorni 20 e 21 giugno 2009 con gli stessi orari di votazione del primo turno. Gli elettori devono presentarsi alle urne muniti di carta d'identità o di un altro documento di riconoscimento personale con fotografia e della tessera elettorale permanente. Inoltre, entro il 15 giugno dovranno essere indetti i referendum di cui all'art. 75 della Costituzione in materia elettorale, presumibilmente nei giorni 14 e 15 giugno oppure contestualmente ad uno dei due turni delle elezioni amministrative.

ORARI DI APERTURA DELL'UFFICIO ELETTORALE

Per il rilascio di eventuali duplicati o per il ritiro delle tessere elettorali che non è stato possibile consegnare al domicilio dell'elettore, l'Ufficio Elettorale rimarrà aperto ininterrottamente nei seguenti orari:

- da lunedì 1° giugno a venerdì 5 giugno dalle ore 9 alle 19
- sabato 6 giugno dalle ore 8 alle ore 22
- domenica 7 giugno dalle ore 7 alle ore 22

Per informazioni telefonare allo: 02.253.08.214/230
e-mail: servizioelettorale@comune.colognomonzese.mi.it

ORARI DELL'UFFICIO ANAGRAFE

L'Ufficio Anagrafe osserverà un particolare servizio continuativo di apertura al pubblico per il rilascio delle carte di identità nei seguenti giorni ed orari:

Sede centrale di Via della Resistenza

- Sabato 6 giugno 9-12, 14-20
- Domenica 7 giugno 9-22, ininterrottamente

Ufficio di Zona A

- sabato 6 giugno dalle 10 alle 12

Per informazioni telefonare allo: 02.253.08.206
e-mail: servizidemografici@comune.colognomonzese.mi.it

SERVIZI PER ELETTORI DISABILI

In ognuno degli otto edifici scolastici comunali che ospitano le operazioni di voto sono allestite sezioni elettorali per gli elettori portatori di handicap o con problemi di deambulazione:

- Sez. 1 - scuole elementari di Via Manzoni 14
- Sez. 7 - scuole elementari di V.le Liguria 11
- Sez. 13 - scuole elementari di Via M.L. King 7
- Sez. 19 - scuole elementari di Via della Repubblica 48
- Sez. 24 - scuole elementari di V.le Lombardia 24
- Sez. 28 - scuole elementari di Via Vespucci 23
- Sez. 32 - scuole elementari di Via Pascoli 29
- Sez. 37 - scuole elementari di Via Boccaccio 10

Per l'esercizio del diritto di voto presso una sezione diversa da quella indicata sulla tessera elettorale (dotata di cabina speciale per consentire agevolmente l'accesso degli elettori non deambulanti) è necessaria l'attestazione medica che viene rilasciata dall'Azienda Sanitaria Locale, anche in precedenza per altri scopi o della patente di guida speciale, purché dalla documentazione risulti l'impossibilità o la capacità gravemente ridotta di deambulazione. Nel caso l'elettore portatore di handicap necessiti di essere accompagnato in cabina per essere assistito nell'esercizio del voto, la legge n. 17/2003 prevede che sulla tessera elettorale possa essere inserita a cura del Comune di iscrizione elettorale e su istanza dell'interessato corredata dalla relativa documentazione, l'annotazione permanente del diritto di voto assistito; diversamente, qualora l'impedimento non sia evidente, dovrà essere richiesto al medico della ASL il certificato di accompagnamento da consegnare al presidente di seggio.

L'attestazione medica e/o il certificato di accompagnamento possono essere richiesti **nelle settimane antecedenti la data delle elezioni, durante i consueti orari di apertura:**

- c/o il Dipartimento di Prevenzione (Ufficio Igiene) di Cologno Monzese-Via Arosio 2- il lunedì dalle ore 9 alle ore 11
- c/o il Dipartimento di Prevenzione di Sesto San Giovanni-Via Oslavia 1 nei giorni di martedì e venerdì dalle ore 9 alle ore 11.

Per informazioni telefonare al numero: 02.253.08.214/230
e-mail: servizioelettorale@comune.colognomonzese.mi.it



ORDINE DEL GIORNO APPROVATO ALL'UNANIMITÀ DEI PRESENTI NELLA SEDUTA CONSILIARE DEL 6 APRILE 2009

LE ISTITUZIONI COLOGNESI CONTRO LA MALAVITA ORGANIZZATA A DIFESA DELLA LEGALITÀ E I DIRITTI DEI CITTADINI

IL CONSIGLIO COMUNALE

appreso dell'operazione condotta dalla Magistratura ed eseguita dall'Arma dei Carabinieri contro esponenti della malavita organizzata, in particolare appartenenti alla "ndrangheta calabrese", in parte presenti a Cologno Monzese, ringrazia le Forze dell'Ordine e la Magistratura ed è al loro fianco contro le organizzazioni criminali in difesa delle Istituzioni.

Dall'operazione è emerso come gli indagati tentassero, con metodi mafiosi, di inserirsi negli affari riguardanti i cantieri di grandi opere pubbliche e cercassero di consolidarsi nel mercato delle cooperative di servizi impegnate negli appalti per la grande distribuzione.

L'operazione delle Forze dell'Ordine ha destato vasta eco a livello nazionale determinando tuttavia viva preoccupazione nel nostro Comune, perché è emerso il fatto che alcuni esponenti di spicco della cosiddetta 'ndrangheta' siano radicati nel nostro Comune. La direzione antimafia evidenzia come la base della malavita organizzata si stia spostando in Lombardia, radicandosi a Milano, anche in previsione dei lucrosi appalti, che verranno assegnati in vista dell'EXPO 2015.

Per quanto riguarda Cologno Monzese non è invece emersa nessuna correlazione diretta tra la presenza di esponenti di tale organizzazione e il loro coinvolgimento negli appalti pubblici effettuati nella nostra città.

Tutto ciò premesso

IL CONSIGLIO COMUNALE

con l'obiettivo di combattere e sconfiggere le organizzazioni criminali di qualsiasi genere e provenienza

Delibera

solidarietà alle tante vittime della malavita organizzata ed auspica che l'operazione delle Forze dell'Ordine, effettuata nel marzo scorso, contribuisca ad estirpare ogni tipo di mafia, soprattutto in momenti come questi in cui la crisi economica aumenta il rischio che cartelli criminali si infiltrino nel mondo delle imprese e degli affari, inquinandolo.

Impegna

il Sindaco, la Giunta Comunale e la Commissione Consiliare

competente a proporre all'ordine del giorno del Consiglio Comunale una delibera di indirizzo, che individui strumenti e modalità al fine di contribuire come Ente Pubblico ad aumentare i controlli e la vigilanza contro le infiltrazioni malavitose, cosiddette di "terza e quarta generazione", così come intrapreso con la delibera del 03/04/2009 n. 54, con la quale la Giunta ha assunto una maggior tutela e trasparenza dei rapporti contrattuali nei confronti di imprese sospettate di inidoneità morale e collegamenti con la criminalità organizzata segnalati dalla pubblica sicurezza.

Condivide

le iniziative assunte dall'Amministrazione Comunale per aumentare la cultura della legalità sul territorio.

Invita ad agire nell'ambito della prevenzione, in particolare: con l'inserimento nel piano di diritto allo studio del tema della legalità e, nell'ambito dell'Osservatorio della Sicurezza, con il sostegno dell'Associazione Antimafia "Libera", il coinvolgimento dei Magistrati, dei familiari delle vittime della mafia e delle scuole, per sensibilizzare le nuove generazioni e renderle consapevoli della pericolosità che il fenomeno mafioso rappresenta per la democrazia.

Respinge

pur nel rispetto del diritto di cronaca, la rappresentazione mediatica di Cologno Monzese come città nella quale la mafia ha trovato un ambiente adatto, in quanto fuorviante.

Impegna

l'Amministrazione Comunale ad operare in modo che:

- tutti i subappalti debbano essere moralmente, oltre che giuridicamente, garantiti dalle società assegnatarie e/od operatori di convenzioni/concessioni;
- a tutela dei lavoratori debba essere comunicato all'Amministrazione Comunale il costo della manodopera impiegata, divisa per tipologia e per CCNL e/o Leggi vigenti.

Consiglieri presenti: Soldano, Curcillo, Aversa, Capodici, Bruno, Pellegrino, Carbone, Di Bari, Della Torre, Fili, Elli, Rosini, Diaco, De Monte, Guzzo, Mele, Ripoli, Volpe, Manicone, Beretta

LA PRESENZA IN AULA DEI CONSIGLIERI COMUNALI 2004-2009

Consigliere	Totale sedute	Totale presenze	Consigliere	Totale sedute	Totale presenze	Consigliere	Totale sedute	Totale presenze
SOLDANO <i>Sindaco</i>	133	132	Gruppo Misto			LEONE (Margherita)	73	57
Alleanza Nazionale			COSTA	60	55	RAFFAELI	133	118
DELLA VELLA	133	94	DI LERNIA	133	109	TUSEO	133	117
Cologno Solid. Democr.			ZOCCHI	133	119	Sinistra Democratica		
BERETTA	133	84	Lista Cantalupo			DELLA TORRE <i>Presidente</i>	133	121
DI BARI	133	116	CURCILLO	133	131	GUZZO	133	130
Forza Italia			ROSINI	133	120	MELE	133	125
AVERSA	133	84	Partito Democratico			RIPOLI	133	125
AVVEDUTO	32	31	BORGHETTI	133	113	Rifondazione Comunista		
BRUNO	133	48	DE MONTE <i>Vicepresidente</i>	133	130	CARBONE	133	100
CAPODICI	133	125	ELLI	133	117	Verdi		
FILÌ	133	119	GRIECO	133	126	CIAMPAGLIA	133	110
PELLEGRINO	101	87	GRITTI	133	130	DIACO	133	119
			MANICONE	133	130	I Socialisti		
			MORSILLI	133	129	VOLPE	133	128



CSD INDICE LE PRIMARIE PER LA SCELTA DEL CANDIDATO SINDACO

Cologno Solidale e Democratica durante il Forum di Mercoledì 25 Marzo ha formalizzato la sua proposta di consultazioni primarie per la scelta del candidato Sindaco. La proposta di CSD nasce in coerenza con il percorso di sensibilizzazione e coinvolgimento seguito in questi anni dall'associazione e lista civica, convinti che la politica cittadina necessita del contributo, delle idee e della partecipazione di tutti i cittadini, nel modo più coinvolgente possibile. Le primarie sono per CSD un passaggio importante che può caratterizzare positivamente la prossima tornata elettorale, porta un forte elemento di novità ed estende a tutti la partecipazione attiva alle diverse fasi della campagna elettorale. Il coinvolgimento ci sarà a partire dalla definizione del programma e la scelta del candidato Sindaco ne sarà una naturale conseguenza. Questo processo partecipativo, applicato anche alla fase pre-elettorale, stimola il confronto tra le parti e sui temi programmatici, facilitando l'inclusione e la circolazione delle idee. Come già riportato nell'appello per le primarie, proposto dai Garanti del Forum nel Settembre 2008 e prontamente sottoscritto da CSD, uno dei cardini della partecipazione, che la distingue da altre forme democratiche, è proprio il far contribuire, con modi diversi secondo i contesti, i cittadini alla fase preparatoria ed al processo decisionale. CSD ha presentato un regolamento per le primarie, in forma di proposta da completare, da discutere ed integrare insieme a tutte le forze politiche, i movimenti e i cittadini che vorranno partecipare alle primarie. Alle primarie potranno partecipare tutti gli elettori del comune di Cologno M. e gli stranieri residenti da più di tre anni. Alcune candidature saranno presentate da CSD, altre potranno essere presentate da partiti, liste o cittadini nel rispetto del regolamento. Il termine di presentazione delle candidature è il 17 Aprile, la consultazione sarà il 25 Aprile. Per le consultazioni saranno definite più sedi distribuite sul territorio comunale, ogni elettore si recherà nel seggio di riferimento, definito in base alla residenza.. Chi vorrà votare dovrà sottoscrivere il regolamento ed il programma elettorale, ed anche partecipare (con una quota minima simbolica) alle spese. Le primarie si svolgeranno sotto il controllo di un Collegio di Garanzia, formato inizialmente dai Garanti del Forum Cittadino Permanente ai quali si uniranno anche i rappresentanti designati dai singoli candidati. La proposta di CSD è aperta alla partecipazione di tutte le forze politiche ed ai cittadini che vorranno accoglierla e che sono disponibili a sperimentare insieme una nuova forma di coinvolgimento politico.

Cologno Solidale e Democratica



SINDACO SOLDANO 2004 - 2009. ECCO IL CONSUNTIVO DI 5 ANNI

Nel pochissimo spazio concesso ecco alcune delle cose non ha fatte e/o fatte male da Soldano. Ha tagliato i contributi alle associazioni colognesi sportive, culturali e sociali. Ha ridotto, in alcuni casi eliminati i servizi culturali della biblioteca civica. Con "abuso della credulità popolare" viene annunciato l'ampliamento della biblioteca. Di sicuro il dirigente ha dichiarato che in cinque anni è stata "ridimensionata la cultura colognese", mentre il "futuribile" ampliamento è nell'ambito della colata di cemento nell'area ex-torriani; infatti dopo il trasferimento dei carabinieri dall'edificio di via Boccaccio alla nuova, caserma di via Calamandrei, dopo la ristrutturazione a sede della Polizia Locale dell'attuale caserma dei carabinieri, dopo il collegamento della stessa ai parcheggi interrati di via Quattro strade, dopo il trasferimento della vigilanza nella nuova sede, dopo la ristrutturazione dell'ala di Villa Casati dove oggi ci sono i vigili e la biblioteca... se nel frattempo non vi siete persi siamo arrivati nel 2020... insomma il "piano Soldano" per allargare la biblioteca è, di fatto, irrealistico. Soldano non ha costruito i loculi per i nostri cari defunti, infatti a dicembre 2009 non vi saranno più colombari. La responsabilità è di Soldano in quanto per 2 anni consecutivi ha rinviato la costruzione nel cimitero di via Longarone i loculi-colombari. Gli interventi di messa in sicurezza degli edifici pubblici, in particolare delle scuole sono stati insufficienti, infatti gli organi di vigilanza in molti casi non hanno rinnovato le certificazioni, infatti la commissione consiliare competente non è stata più convocata, per la disamina della situazione. Il nuovo centro unico di cottura, CUC, ha fatto aumentare il costo pasto di oltre 1 euro al giorno (200 euro l'anno per ogni alunno). Le barriere architettoniche della MM2 Cologno Nord, dopo 5 anni sono ancora lì, Soldano e company aspettano inerti provincia e comune di Milano. I 76 appartamenti in costruzione in via Guzzina, dopo cinque anni, stanno diventando ruderi, Soldano e company aspettano l'Aler, insomma un Sindaco che aspetta e non fa. La nuova caserma dei carabinieri da costruenda è candidata a rudere, perché malgrado il finanziamento governativo, non riescono a terminarla, addirittura il Sindaco presenta un emendamento al suo bilancio che stanziava i soldi, dimenticando l'imperdonabile. Il Sindaco affigge i manifesti dichiarando che aiuterà i colognesi contro la crisi economica e dimentica di prevedere a bilancio i soldi per farlo, infatti ha presentato un emendamento di 70.000 euro, però non ha saputo dire al Consiglio Comunale come e quando verranno utilizzati, quei pochi euri. Insomma in questi giorni stanno trasmettendo in Tv "Lo smemorato di Collegno", a giugno mandiamo a casa "Lo smemorato di Cologno".

Gruppo Consiliare di Forza Italia verso - Il Popolo Della Libertà



COLOGNO: CITTÀ SOLIDALE E DEL BUON GOVERNO

A pochi mesi dalla scadenza di questa consiliatura il giudizio positivo sull'Amministrazione comunale uscente guidata da Mario Soldano si può estendere, oltre alle cose concrete realizzate, anche al modo in cui ha operato. La gestione della macchina comunale è stata, infatti, sempre caratterizzata da massima trasparenza e sempre rivolta al buon governo nell'interesse della cittadinanza colognese. Si lasciano i conti in ordine e con una situazione debitoria fortemente migliorata scesa da 39 a 26 milioni, facendo scendere il debito procapite in capo ad ogni cittadino da 716 a 545 Euro. Possiamo vantarci di aver gestito con oculatezza la cosa pubblica, meritandoci anche una nota di merito della Corte dei Conti lombarda. Non ci siamo fatti incantare dalla finanza creativa con i suoi prodotti derivati, ma si è riusciti comunque fare investimenti per oltre 28 milioni di Euro negli anni precedenti e a destinarne ben 7,415 nel 2009. Si tratta di concretezza, del governo del fare che ha consentito di accrescere il patrimonio comunale e non di chiacchiere. Resta, tuttavia, la consapevolezza che la malavita organizzata, connotata dalle varie mafie, cerca in tutti i modi di infiltrarsi nelle iniziative che possano apparire lucrose, ma la forte collaborazione che si è realizzata con i consiglieri di maggioranza e con il contributo anche dell'opposizione Cologno può ritenersi al riparo da infiltrazioni e

condizionamenti da parte della malavita organizzata, anche perché, come osservava il presidente delle ACLI Emilio Fedi in una recente intervista sul tema, Cologno può contare sul forte impegno e partecipazione di cittadini e associazioni che tenendo vivo il territorio tolgono spazio alla criminalità organizzata. Ma la battaglia per contrastarla richiede un forte impegno da parte dello Stato che dovrebbe mettere in campo risorse e strumenti efficaci, mentre assistiamo invece a una continua di riduzione di unità delle forze dell'ordine unitamente a una forte riduzione di risorse che l'ultima finanziaria quantifica in 3,5 miliardi di Euro per i prossimi tre anni. A ciò va aggiunta la cronica carenza di magistrati dedicati al contrasto alla malavita organizzata, senza tener conto poi di quanto potrà essere favorita la malavita se dovesse ridimensionare, secondo l'intendimento dell'attuale governo, lo strumento delle intercettazioni telefoniche rivelatosi un'arma estremamente efficace. In questo quadro così disastroso il governo non sembra intenzionato a far svolgere il 6 e 7 giugno il referendum sulla legge elettorale vigente che priva i cittadini di poter esprimere la preferenza verso un proprio candidato, sottraendolo alla cooptazione delle segreterie dei partiti. Legge definita dal suo estensore Calderoli come una porcata. Lo slittamento alla settimana successiva comporterà un aggravio di spesa e un enorme spreco che è stato quantificato in oltre 460 milioni di Euro. Tanta insensibilità appare assolutamente ingiustificata nel momento in cui l'Italia è alle prese anche con la tragedia del terremoto in Abruzzo. La speranza è che non prevalgano meschini calcoli politici sugli interessi degli italiani.

Gruppo Consigliere PD



LA VOSTRA CRISI NON LA PAGHEREMO NOI (NEMMENO A COLOGNO)

Il P.R.C. di Cologno Monzese, in vista delle elezioni amministrative del giugno 2009, aveva dichiarato la propria disponibilità al confronto con l'attuale Amministrazione, con i partiti del centro sinistra, con le associazioni e con i cittadini nell'ottica della costruzione di un vero Programma Partecipato. Un confronto che avrebbe dovuto tener conto delle significative differenze di natura politica su singole scelte di carattere amministrativo avvenute durante l'attuale legislatura (in primis urbanistica, sicurezza e partecipazione) e anche delle forti discontinuità programmatiche da adottare per la prossima. Un confronto che è stato però reso inutile dalla volontà manifestata dalla coalizione guidata da Mario Soldano di ampliare l'alleanza alla Democrazia Cristiana: ampliamento che creava le condizioni costruire non più il centrosinistra ma un centrosinistradestra. Il PRC ha dichiarato immediatamente la sua assoluta indisponibilità a questa alleanza. Coerenza e chiarezza (qualità che gli elettori hanno diritto di pretendere) ci hanno portato a non accettare mediazioni che avrebbero ingenerato solo confusione (cosa di cui gli elettori non hanno bisogno) e ci hanno impedito di superare schemi che vedono, o dovrebbero vedere, da una parte gli alleati di Berlusconi e dall'altra chi lo combatte veramente, i suoi avversari, chi sostiene idee e valori a lui completamente alternativi. Non abbiamo visto la minima possibilità di costruire un'alleanza con un partito il cui segretario nazionale, Giuseppe Pizza, è sottosegretario alla Pubblica Istruzione (il ministero della Gelmini, quello che vuole abbattere la scuola pubblica) nel governo Berlusconi. Il PRC, pertanto, ha considerato conclusa l'esperienza volta a tentare di costruire, a Cologno Monzese, un'alleanza di centrosinistra. Abbiamo quindi proposto la costruzione di una coalizione alternativa formata da forze politiche, associazioni e cittadini, che punti a incidere realmente nella vita politica e sociale colognese e che consenta un efficace contrasto alla politica devastante delle destre ma anche a quella di un centrosinistra sempre più moderato. Una coalizione unita sul riferimento a un candidato sindaco e a un programma che metta ai primi posti alcuni temi fondamentali: la difesa dei servizi sociali locali e dei beni comuni contro privatizzazioni ed esternalizzazioni, la difesa del reddito e del territorio, le politiche per il lavoro, per la pace, per l'inclusione sociale e per la partecipazione dei cittadini. Ribadiamo, con forza, che la crisi la deve pagare chi l'ha provocata e non i soggetti più deboli!



UNITÀ E CONCRETEZZA CONTRO LA CRISI

Abbiamo avviato un processo per la costituzione di un nuovo soggetto politico della sinistra: la lista "Sinistra e Libertà" per le elezioni europee è una tappa di questo processo, così come le elezioni amministrative per i comuni e la Provincia. Per le elezioni amministrative, il sistema elettorale è fondamentalmente imperniato sulla competizione tra coalizioni. Siamo convinti che l'elettorato abbia raggiunto una consistente abitudine a questa modalità, sulla base di una esperienza consolidata nel tempo. Se sono vere e fondate le critiche a questo modello, non è certo nell'imminenza della scadenza elettorale che queste critiche possono avere uno spazio reale. Ma vi sono ragioni politiche del tutto prevalenti. La prima è il bilancio positivo della esperienza di governo del centrosinistra nell'area metropolitana milanese nel suo complesso. La seconda è la bruciante sconfitta alle elezioni politiche, quando Sinistra Arcobaleno - accettando la "separazione consensuale" - si collocò al di fuori della competizione contro Berlusconi e proprio per questo venne giudicata ininfluente ed inutile. La terza è la convinzione che deve rimanere aperto uno spazio nelle istituzioni che non venga chiuso dal predominio del centrodestra, deve iniziare da qui l'impegno per

sconfiggere Moratti e Formigoni. La quarta è la necessità ed utilità di una scelta politica coerente tra quanto si sta concretizzando nella stragrande maggioranza dei comuni e la scelta di coalizione per la Provincia. La quinta è la coerenza tra la scelta strategica compiuta per le elezioni europee e quella per le amministrative: con i Verdi e in particolare con i socialisti è in corso un rapporto intenso per costruire insieme, per la Provincia, una lista analoga a quella europea e in ogni caso, con questi due partiti, è sostanzialmente generalizzata una comune collocazione nel centrosinistra. Siamo consapevoli che molte critiche, che riteniamo fondate e condivise, sono espresse nei confronti del candidato Presidente Filippo Penati a proposito delle posizioni che ha assunto su temi di grande rilievo politico e culturale, come il tema della sicurezza e le politiche di integrazione. Ci siamo espressi

pubblicamente contro quelle posizioni e rivendichiamo, non da soli, il merito che siano rimaste parole. E tuttavia, se da un lato c'è uno scarto tra le dichiarazioni e le azioni di concreto governo, dall'altro la partecipazione alla coalizione permette di contribuire – sulla base anche delle nostre proposte – al programma ed agli orientamenti del centrosinistra. Il centrosinistra non ha grande salute, deve ritrovare le condizioni per stare bene insieme, deve rinnovare profilo e programma: la Sinistra rinnovata ha anche questo, da sempre, tra i suoi obiettivi, può rappresentare – quando c'è – una buona ragione per dare nuovamente fiducia e speranza a tanti elettori che, delusi in particolare dal Pd, sono tentati dalla astensione. E sarebbe, anche, una sicura scelta nel segno dell'unità, come è in modo permanente percepita – ma troppo spesso a noi rimproverata – dagli elettori.

I SOCIALISTI AL SERVIZIO DEI CITTADINI

La legislatura amministrativa con sindaco Mario Soldano ufficialmente si conclude il 6 e 7 giugno prossimi, giorni in cui i colognesi saranno chiamati ad eleggere i nuovi rappresentanti cittadini. Un bilancio di governo locale su cui il nostro giudizio è complessivamente positivo. Senza enfasi possiamo affermare che l'attuale Giunta Comunale si è distinta nella realizzazione di importanti progetti sia in materia urbanistica che nel campo della sicurezza senza peraltro tralasciare numerosi interventi nel sociale, nella viabilità cittadina. Tra questi particolare menzione meritano l'abbattimento delle barriere architettoniche per favorire la vivibilità della città anche alle persone diversamente abili e la sempre maggiore attenzione rivolta alla sicurezza dei bambini e degli anziani (su entrambi i fronti ancora c'è molto da fare). Durante questa consiliatura la presenza attiva della forza politica dei socialisti per il centrosinistra, rappresentata da Raffaele Cantalupo, Isidoro Volpe e Giuseppe Curcillo, si è dimostrata determinante non solo nelle fasi politico-amministrative ma soprattutto nell'ambito delle scelte strategiche di indirizzo programmatico sempre avendo come unico fine l'interesse dei cittadini colognesi. L'esperienza positiva della passata legislatura amministrativa ci invoglia ad assicurare la continuità della presenza dei Socialisti presentandoci alle elezioni amministrative del 6-7 giugno prossimi a sostegno della coalizione del centro sinistra col Sindaco Mario Soldano allo scopo di portare a completamento i progetti in corso ma soprattutto per riaffermare quei valori laici autenticamente socialisti in ordine alla solidarietà, all'inclusione sociale, all'abbattimento di ogni tipo di barriera comprese quelle odiose delle discriminazioni sociali e razziali. Pertanto, tutte le forze socialiste di Cologno Monzese, alle prossime elezioni amministrative si troveranno unite sotto la lista "RIFORMISTI" simboleggiate da una rosa e un garofano, aperta anche alla società civile, alle associazioni presenti sul territorio, ai giovani, alle donne e a tutti quei cittadini-lavoratori che si vogliono impegnare in politica per svolgere un servizio utile alla collettività. Obiettivo politico della lista "RIFORMISTI" è, tra l'altro, quello di sostenere i flussi di avviamento al lavoro, di promuovere l'occupazione e un sostenibile sviluppo economico cittadino, di impegnarsi per la realizzazione di un centro di accoglienza per i meno abili e di un centro di ritrovo per i giovani nonché di assicurare un forte impegno per la promozione ed il sostegno alle politiche ambientali. Questi sono alcuni dei temi sui quali la nostra determinazione e il nostro impegno saranno massimi, e, come per il passato, dichiariamo totale disponibilità ad ogni forma di verifica e di confronto con i cittadini.

**I Socialisti per il Centrosinistra
"RIFORMISTI" Capigruppo Isidoro Volpe e Giuseppe Curcillo**



LE RAGIONI PER FERMARE IL NUCLEARE

Da Mattei in poi l'Italia ha detto no al nucleare. Il referendum abrogativo del 1987 è stato solo un atto dovuto. Nel 1960 il Governo sovietico chiede a Eni di partecipare alla costruzione dell'oleodotto Caucaso-Mare del Nord e si dichiara disposto a fornire, in 4 anni, 12 milioni di tonnellate di greggio a prezzi vantaggiosi. Il vantaggioso e consistente sconto permette a Eni di abbassare il prezzo della benzina e al governo russo, di realizzare il primo sbocco verso i mercati occidentali.

- L'unico nucleare competitivo è quello militare al plutonio.
- L'Uranio è destinato a finire. Secondo le stime dell'Energy Watch Group le riserve di uranio sono destinate a scarseggiare entro 35-40 anni. A partire dagli anni Ottanta, le centrali nucleari consumano più uranio di quanto l'industria minerale non produca. La differenza fra produzione e consumo di uranio è stata coperta dal 1980 a oggi smantellando vecchie testate nucleari e utilizzando come combustibile per i reattori l'uranio che era stato immagazzinato nelle bombe.
- In Italia sono presenti ancora oggi 80 mila metri cubi di scorie radioattive "momentaneamente" alloggiati in depositi superficiali. D'altronde è dagli inizi degli anni Sessanta, da quando le centrali erano ancora in costruzione, che i contribuenti pagano per il loro smantellamento. Dal novembre del 1999 tali fondi costituiscono il capitale della Sogin, l'ente che dovrebbe "risolvere" il problema delle scorie individuando un sito unico nazionale per il deposito.
- L'Europa ha smesso di costruire centrali nucleari. Nessun paese europeo, tranne uno, progetta di rilanciare attualmente in maniera massiccia il settore nucleare. In Finlandia è in costruzione un reattore di tipo EPR commissionato dalla compagnia finlandese TVO che aveva stimato per il reattore di 1600MW un costo di 2,5 miliardi di euro e pochi anni di costruzione. Al momento i costi stanno superando i 4 miliardi di euro e anche i tempi di costruzione si sono allungati. In Gran Bretagna nel 2008 è stato annunciato il progetto della costruzione di una nuova centrale e in tale Paese, che conta ben 19 impianti in esercizio e con una lunga e ininterrotta tradizione in questo campo, non è prevista la realizzazione in tempi inferiori ai dieci anni. La Germania, dove attualmente sono presenti 17 impianti, invece ha deciso di abbandonare il programma nucleare già dal 2000 e si pensa che fra vent'anni la produzione di energia solare sarà tale da poter spegnere l'ultima centrale.
- I consumi d'acqua richiesti per il raffreddamento dei reattori sono elevatissimi. Questo potrebbe comportare nei territori un disastro ambientale oltre ad un aumento della tariffa dell'acqua.
- Investire oggi sul nucleare significa investire 4/5 miliardi di euro a centrale per una tecnologia che non solo tra dieci anni (tempi di realizzazione di una centrale) potrebbe rivelarsi obsoleta ma in ogni caso altamente insicura. Un'alternativa potrebbe essere quella di investire sulla ricerca e sulla fusione fredda, visti i recenti risultati conseguiti in Francia e Giappone con il palladio. Nel Lazio esistono due centri di ricerca come la Casaccia e INFN dove si potrebbe rilanciare la ricerca in questione.

Capogruppo Maurizio Diaco

**COMUNE DI
COLOGNO MONZESE
U.R.P. UFFICIO
RELAZIONI
CON IL PUBBLICO**
Via Milano n. 3
numero verde
800-073504
e-mail:
[urp@comune.cologno
monzese.mi.it](mailto:urp@comune.cologno
monzese.mi.it)
web:
[www.comune.
colognomonzese.mi.it](http://www.comune.
colognomonzese.mi.it)

**RICEVI OGNI
SETTIMANA
LE NOTIZIE
DAL TUO COMUNE:**
iscriviti alla
newsletter sul sito
[www.comune.cologno
monzese.mi.it](http://www.comune.cologno
monzese.mi.it)

EMERGENZA

- SOCCORSO PUBBLICO EMERGENZA118
- GUARDIA MEDICA02 34567
- CENTRO ANTIVELENI02 66 10 10 29
- CARABINIERI Pronto intervento112
Stazione di Cologno Monzese . . .02 25 47 048
- POLIZIA - Soccorso stradale113
Questura Centrale02 62 261
- POLIZIA LOCALE02 25 43 333
- MUNICIPIO - Centralino02 25 30 81
Ufficio Relazioni col Pubblico800 073 504
- GUARDIA DI FINANZA117
- VIGILI DEL FUOCO115
- TELEFONO AZZURRO19696

SERVIZI

- CONSORZIO ACQUA POTABILE . .02 89 52 01
martedì 9-12 c/o Comune URP . .800 073 504
- ITALGAS - Segnalazione guasti . .800 900 777
Servizio clienti800 900 700
Servizio telefonico telelettura . . .800 999 800
- ENEL Segnalazione guasti800 900 800
- Ritiro rifiuti ingombranti domicilio .800.34.26.58

SANITÀ

- ASL MI3 Distretto Cologno M. .02 25 16 22 23
Consultorio Familiare02 25 39 59 11
- ASL MI3 Serv. Igiene Prevenz. . .02 24 98 27 40
- POLIAMBULATORI - Informazioni . . .02 61 761
Centro Unico di Prenotazioni
(attivo dalle 13 alle 16)199 144 114
- SALUTE MENTALE
Centro Psico Sociale02 26 25 78 13
U.O.N.P.I.A. Servizio
Neuropsichiatria infantile02 26 70 11 66
- MEDICINA VETERINARIA - Info . .02 24 05 353
- CENTRI DIAGNOSTICI Curie s.r.l.
Radiologia Diagnostica
per immagini e terapia02 25 45 150
.02 27 32 19 01
Poliambulatorio Diagnostica
per immagini e terapia02 27 30 39 55
- A.C.S. POLIAMBULATORIO - Odontoiatria
Cardiologia Urologia Analisi di Laboratorio
Informazioni e appuntamenti . . .02 25 47 174
- CASA FAMIGLIA PER ANZIANI
Segreteria02 25 39 70 60
- A.V.I.S.02 27 30 13 01
- OSSERVATORIO DONNA (Provincia di Milano)
Consulenze gratuite su quesiti e richieste
(attivo da lun. a ven. 9-19)800 097 999

TRASPORTI

- ATM800 80 81 81
- TRENITALIA Ferrovie FS Informa89 20 21
- TAXI02 21 81 - 02 25 42 374

GUARDIA FARMACEUTICA

- 15 Aprile S. MAURIZIO Via Battisti 37
 - 16 Aprile DE CARLO Corso Roma 13
 - 17 Aprile COLUCCI Via Pascoli 9
 - 18 Aprile LOMBARDIA Viale Lombardia 74
 - 19 Aprile GARDEN CITY Via Galvani 20
 - 20 Aprile S. GIUSEPPE Via Giovanni XXIII 1
 - 21 Aprile ROMA Via Roma 155
 - 22 Aprile CENTRALE Via Cavallotti 31
 - 23 Aprile MANCINI Viale Lombardia 49/25
 - 24 Aprile CASERTA Via Piemonte 19
 - 25 Aprile EMILIA Viale Emilia 45
 - 26 Aprile DI PIETRO Via Quattro Strade 16
 - 27 Aprile EUROPEA Via Giovanni XXIII 19/8
 - 28 Aprile S. MAURIZIO Via Battisti 37
 - 29 Aprile DE CARLO Corso Roma 13
 - 30 Aprile COLUCCI Via Pascoli 9
 - 1 Maggio LOMBARDIA Viale Lombardia 74
 - 2 Maggio GARDEN CITY Via Galvani 20
 - 3 Maggio CENTRALE Via Cavallotti 31
 - 4 Maggio ROMA Via Roma 155
 - 5 Maggio S. GIUSEPPE Via Giovanni XXIII 1
 - 6 Maggio MANCINI Viale Lombardia 49/25
 - 7 Maggio CASERTA Via Piemonte 19
 - 8 Maggio EMILIA Viale Emilia 45
 - 9 Maggio DI PIETRO Via Quattro Strade 16
 - 10 Maggio EUROPEA Via Giovanni XXIII 19/8
 - 11 Maggio S. MAURIZIO Via Battisti 37
 - 12 Maggio DE CARLO Corso Roma 13
 - 13 Maggio COLUCCI Via Pascoli 9
 - 14 Maggio LOMBARDIA Viale Lombardia 74
 - 15 Maggio GARDEN CITY Via Galvani 20
 - 16 Maggio S. GIUSEPPE Via Giovanni XXIII 1
 - 17 Maggio ROMA Via Roma 155
 - 18 Maggio CENTRALE Via Cavallotti 31
 - 19 Maggio MANCINI Viale Lombardia 49/25
 - 20 Maggio CASERTA Via Piemonte 19
 - 21 Maggio EMILIA Viale Emilia 45
 - 22 Maggio DI PIETRO Viale Emilia 45
 - 23 Maggio EUROPEA Via Giovanni XXIII 19/8
 - 24 Maggio S. MAURIZIO Via Battisti 37
 - 25 Maggio DE CARLO Corso Roma 13
 - 26 Maggio COLUCCI Via Pascoli 9
 - 27 Maggio LOMBARDIA Viale Lombardia 74
 - 28 Maggio GARDEN CITY Via Galvani 20
 - 29 Maggio S. GIUSEPPE Via Giovanni XXIII 1
 - 30 Maggio LOMBARDIA Viale Lombardia 74
 - 31 Maggio CASERTA Via Piemonte 19
 - 1 Giugno MANCINI Viale Lombardia 49/25
 - 2 Giugno CASERTA Via Piemonte 19
 - 3 Giugno EMILIA Viale Emilia 45
 - 4 Giugno DI PIETRO Viale Emilia 45
 - 5 Giugno EUROPEA Via Giovanni XXIII 19/8
 - 6 Giugno S. MAURIZIO Via Battisti 37
 - 7 Giugno DE CARLO Corso Roma 13
 - 8 Giugno COLUCCI Via Pascoli 9
 - 9 Giugno LOMBARDIA Viale Lombardia 74
 - 10 Giugno GARDEN CITY Via Galvani 20
 - 11 Giugno S. GIUSEPPE Via Giovanni XXIII 1
 - 12 Giugno ROMA Via Roma 155
 - 13 Giugno CENTRALE Via Cavallotti 31
 - 14 Giugno CENTRALE Via Cavallotti 31
 - 15 Giugno CENTRALE Via Cavallotti 31
- Dalle ore 19.30 alle 8.30 Farmacia DE CARLO**

LAVASECCO Garden



Lavaggio a secco e ad acqua Trattamento antibatterico **LAVAGGIO PIUMONI**

Il laboratorio offre inoltre un ottimo servizio per pulitura della pelle, renna, pellicce, montoni e tappeti
SERVIZIO DI RIPARAZIONE

Si eseguono lavori di sartoria e di calzolaio
Restauro di tappeti e rinodatura frange
o bordi fatti a mano

Via Galvani, 22 • Cologno Monzese (MI)



“CURIE” DIAGNOSTICA PER IMMAGINI E TERAPIA

Struttura Ambulatoriale Accreditata con il S. S. N.

Direttore Sanitario: Dott. GIANFRANCO BRACCHI Specialista in Radiologia Medica e Medicina Nucleare
CARTA DEI SERVIZI: D.P.C.M. 19/5/95 - D.G.R. 6 / 38133-6/8/98-D.G.R. 6/ 41066-22/1/99

 Sistema di gestione per la qualità / UNI EN ISO 9001:2000



RADIOLOGIA • DIAGNOSTICA PER IMMAGINI

Cologno Monzese

MM linea 2 - fermata Cologno Centro

Via Sormani ang. V.le Marche

Tel. 02.27.32.19.01 - 02.25.45.150 - 02.25.36.152

Fax 02.25.37.11.89

www.curie.it - e-mail: info@curie.it

Orari di apertura al pubblico

da lunedì a venerdì dalle ore 8 alle 12.30 - dalle 13.45 alle 18.30
sabato dalle ore 8 alle 12

PRESTAZIONI EROGATE:

RISONANZA MAGNETICA NUCLEARE • T.A.C.
RADIOLOGIA TRADIZIONALE • M.O.C. • ECOGRAFIA
ECOCARDIOGRAFIA • ECOCOLORDOPPLER
UNITÀ FUNZIONALE DI DIAGNOSTICA SENOLOGICA



POLIAMBULATORIO

Cologno Monzese

MM linea 2 - fermata Cologno Sud

V.le Emilia ang. Via Liguria

Tel. 02.27.32.19.01 - 02.27.30.39.55 - 02.27.30.39.56

Orari di apertura al pubblico

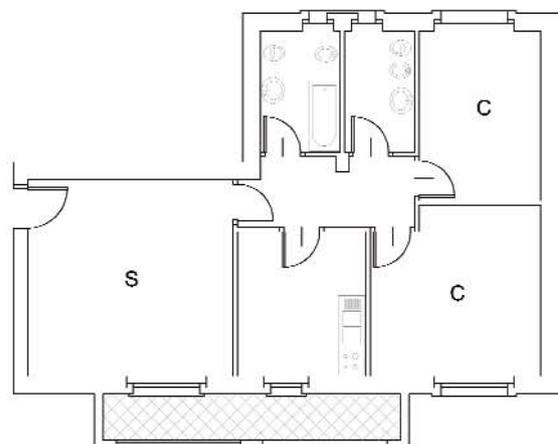
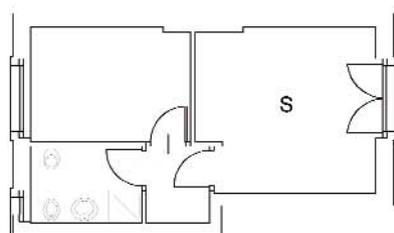
da lunedì a venerdì dalle ore 8 alle 12.30 - dalle ore 14 alle 18.30
sabato dalle ore 8 alle 12

SPECIALITÀ:

CARDIOLOGIA • ORTOPEDIA • OTORINOLARINGOIATRIA
UROLOGIA • CHIRURGIA GENERALE • CHIRURGIA
VASCOLARE • NEUROLOGIA • ENDOCRINOLOGIA
MEDICINA FISICA E RIABILITAZIONE • OCULISTICA

IMPRESA DI COSTRUZIONI

VENDE in BRUGHERIO



via Dolomiti, in zona tranquilla a confine con Cologno M.se
APPARTAMENTI DI VARIE METRATURE
disponibilità sottotetti e taverne abbinabili

PER INFORMAZIONI TEL. 039.877584